

use chompas punto blanco

punto blanco chompas muy finas

# Visita "ad limina apostolorum" S.S. Juan Pablo II recibió en audiencia a Obispos de Bolivia

CIUDAD DEL VATICANO, 13 (EFE). El Papa Juan Pablo II expresó hoy nuevos su firme solidaridad con los Obispos de BOLIVIA por haberse pronunciado en los "momentos delicados" por los que atraviesa su país "en favor de la dignidad del hombre y la libertad del evangelio".

El Pontífice lo dijo al dirigir un discurso en lengua española a cinco miembros de la Conferencia Episcopal de BOLIVIA, encabezados por el Presidente de la misma, Monseñor Luis Rodríguez Pardo, Arzobispo de Santa Cruz de la Sierra.

Proviamente, el Papa había recibido en sucesivas audiencias privadas, a cada uno de los cinco prelados, presentes en estos días - tras un aplazamiento sugerido por especiales acontecimientos en vuestro país -, observó el Pontífice - con preceptiva visita "ad limina apostolorum".

Juan Pablo II, tras expresar su satisfacción por la unidad del Episcopado Boliviano, su labor de catequesis y su pastoral de las vocaciones, les habló ampliamente de la importancia del apostolado, su labor de la tarea educativa de la Iglesia en BOLIVIA, con especial mención de la Universidad Católica La Paz.

A continuación, el Papa les dijo a los Obispos que veía "con agrado que la Iglesia en BOLIVIA no ha olvidado en ningún momento las iniciativas encaminadas a favorecer la promoción humana de los sectores más necesitados de la población".

# E.E.U. acusa a la "gruta represión" contra disidentes

MADRID, 13 (AP).- Estados Unidos atacó hoy a la Unión Soviética por emprender una "brutal represión" de activistas de derechos humanos y dijo que la intervención militar soviética en Afganistán "proyecta una oscura sombra en las relaciones entre Oriente y Occidente".

El delegado norteamericano Griffin Bell dijo a la conferencia sobre Seguridad Europea, en las que participan 35 países, que la Unión Soviética tiene "antecedentes lamentables" en su acatamiento de los Acuerdos de Helsinki que garantizan los derechos humanos.

Bell citó nombres y casos de disidentes y dijo que la reacción soviética a sus actividades había sido "someter a estas valientes personas a una brutal represión".

El Vicecanciller Jaroslav Štrobil dijo que la invasión soviética proyecta una oscura sombra en las relaciones entre Oriente y Occidente, que ninguna reunión, ningún pronunciamiento, nada, en realidad, excepto el retiro total de las tropas soviéticas, podrá superar.

Con la suerte de la actual conferencia y el futuro examen de los Acuerdos de Helsinki en duda, Bell dijo que tenía un mensaje al Presidente Jimmy Carter:

"Es su firme convicción que debe ser nuestro objetivo común preservar y acentuar el proceso de Helsinki hacia el día en que sus provisiones sean plenamente ejecutadas y la verdadera seguridad y cooperación entre las naciones se haya finalmente logrado".

Bell dijo que el físico soviético Yuri Orlov condenado a siete años de trabajos forzados y cinco de exilio, era un "hombre valeroso". Añadió que el disidente soviético Anatoly Shcharansky había sido acusado falsamente de espionaje.

# SS de ejercito contra disidentes

Bell encomió al físico y ganador del Premio Nobel de la Paz Andre Sakharov, al que calificó de "humanista y lleno de compasión". Acusó a Alemania Oriental de "violar los derechos humanos" con su restricción al cambio de divisas con Alemania Occidental y dijo que la organización checa disidente, Carta 77, era hostigada sólo por dedicarse a observar el cumplimiento de los Acuerdos de Helsinki por parte de las autoridades.

Poco antes del discurso de Bell, la delegación soviética se retiró de su lugar en la lista de oradores en favor de Checoslovaquia.

Un delegado occidental dijo que ello se debía a su interés por no compartir el primer plano de la atención internacional con los Estados Unidos.

Gran Bretaña inició el martes la serie de discursos con acusaciones de que la Unión Soviética había "infringido todos y cada uno de los principios" de las directivas para la conducta internacional acordadas por los 35 países en Helsinki en 1975.

# No hay aún reacción iraní a nota de E.E.U. sobre el problema de rehenes

TEHERAN, 13 (LATIN-REUTER). Veinticuatro horas después de haber recibido la respuesta de los Estados Unidos a las cuatro condiciones planteadas para liberar a los rehenes, el gobierno iraní no había dado aún su veredicto sobre el destino de los 52 cautivos.

Una comisión encabezada por el Ministro de Asuntos Exteriores Behzad Nabavi, se reunió esta mañana y decidió que la respuesta a la nota de E.E.U. se daría en un momento posterior.

Funcionarios iraníes dijeron públicamente que si las condiciones planteadas no eran satisfactorias, los rehenes, que hoy cumplen 27 días de cautiverio, serían llevados a juicio.

Por muchos dirigentes iraníes se inclinan por resolver la crisis lo antes posible, pero consideran que Iran ha logrado un propósito de humillar a los Estados Unidos, aliados del desaparecido Sha, y que este país necesita poner fin al aislamiento internacional que le acarrea.

El gobierno de los Estados Unidos, que estima que la Unión iraní podría demorar varias días, admitió que su respuesta no responde totalmente a las condiciones fijadas por E.E.U. (El martes de la familia mayoría iraníes se inclinan por resolver la crisis lo antes posible, pero consideran que Iran ha logrado un propósito de humillar a los Estados Unidos, aliados del

desaparecido Sha, y que este país necesita poner fin al aislamiento internacional que le acarrea.

Los últimos condiciones son los puntos más difíciles para Washington, que dice que su pleno cumplimiento va más allá de los poderes del gobierno.

Los dirigentes iraníes objetan ese argumento, y dicen que los Estados Unidos, podrían sortear los problemas legales si así lo quisieran.

No se indicó cuando Iran publicaría el texto hasta ahora secreto de la respuesta estadounidense a las condiciones para la liberación, pero un vocero del gobierno dijo que ello podría ocurrir hoy o mañana.

El Majlis reclamó que Washington no interfiriera en los asuntos iraníes, libere los fondos iraníes congelados, en bancos estadounidenses, abandone las demandas financieras contra Iran y devuelva la fortuna del extinto Sha.

Los panameños se comentaron, querían estar presentes en las elecciones a gobernador de E.E.U. se estrelló el miércoles matando a sus ocupantes. El accidente ocurrió a 15 kilómetros de El Cairo, donde el avión norteamericano participaba en unas maniobras en el desierto (Radiofoto AP).

# Voyager envió datos que alteran ideas previas acerca de Saturno

PASADENA, CALIFORNIA, 13 (LATIN-REUTER).- La sonda espacial Voyager se alejó hoy de los anillos y lunas de Saturno y envió hacia los confines del sistema solar, después de enviar a la Tierra evidencias que cuestionan casi todas las presunciones previas sobre el misterioso planeta.

Mientras se alejaba del área de Saturno, la nave automática de una tonelada de peso y 10 millones de dólares de costo, tomó nuevas fotografías y lecturas infrarrojas y ultravioletas de las lunas y complejos anillos rojos del planeta.

Las fotografías de los anillos mostraron una estructura más compleja de lo que se suponía, con surcos que separan retorcidas capas de hielo.

Los científicos se mostraron asombrados y confundidos por la naturaleza y formación de los anillos dado que los datos enviados por el Voyager contradicieron la mayoría de las teorías de cómo se formaron.

Midieron así de qué manera las señales de radio del Voyager se curvaban y eran atrapadas por la intensa gravedad y densa atmósfera del planeta.

Todas las fotografías y datos transmitidos por el Voyager hasta ahora tienen un mensaje básico: el planeta no es lo que los científicos pensaban que era, sino un mundo de observación a través de los telescopios.

En realidad el aparentemente simple sistema de anillos se ha convertido en uno sumamente complejo. En lugar de cuatro anillos, son cientos, grandes y pequeños, algunos retorcidos, otros de ángulos agudos, con puntas, lisos, rectos o entrelazados.

El anillo "F", el más alejado del planeta, ha sido observado particularmente a los científicos. Está entrelazado dos veces alrededor de otro anillo, pareciendo desafiar todas las leyes de las órbitas mecánicas.

Según el Doctor Bradford Smith, quien dirige el equipo que analiza las fotografías de Voyager, "obviamente los anillos están haciendo algo correcto. Somos nosotros los que estamos equivocados".

# Panamá fue elegida miembro del Consejo de Seguridad

NACIONES UNIDAS, 13 (EFE).- La elección hoy por el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, quedó completado con sus 15 miembros.

Panamá obtuvo, en votación secreta, por la Asamblea General de la ONU, 111 votos, 21 de la mayoría que necesitaba para acceder al Consejo.

Desde que Costa Rica había ganado ayer miércoles su reelección de la carrera hacia el Consejo de Seguridad, Panamá fue el único candidato latinoamericano.

De los 24 votos emitidos para el grupo, le correspondieron a Costa Rica, 2 a Cuba y 1 a BOLIVIA, Colombia, Nicaragua, Honduras, Perú y Surinam.

En las 22 anteriores, Costa Rica figuró como candidato, pero desde el principio tenía contra a un grupo de unos 50 países que bloquearon con su voto en contra la posibilidad de su elección.

Panamá, había anunciado el pasado martes su decisión de ser también candidato, y en las ocho votaciones celebradas en la sede, se colocó en siete ocasiones por encima de los demás para finalizar a sólo cuatro votos de la mayoría que necesitaba. Al pasado martes, Panamá, obtuvo 93 votos, frente a 53 Costa Rica.

La decisión panameña de presentarse como candidata al Consejo de Seguridad, interpretó en medios diplomáticos de las Naciones Unidas, como gesto de advertencia del nuevo gobierno panameño hacia el gobierno norteamericano.

Los panameños se comentaron, querían estar presentes en las elecciones a gobernador de E.E.U. se estrelló el miércoles matando a sus ocupantes. El accidente ocurrió a 15 kilómetros de El Cairo, donde el avión norteamericano participaba en unas maniobras en el desierto (Radiofoto AP).

Brasil, 13 (LATIN-REUTER).- Brasil dijo hoy su más importante paso hacia la restauración de la democracia, al aprobar el Congreso Nacional un proyecto de ley que restituye las elecciones populares para Gobernadores de Estado suspendidas hace 17 años.

El proyecto propuesto por el Presidente João Figueiredo dentro de su programa de apertura política, revoca también otro instrumento por el que se suspendieron las elecciones de los senadores.



LUNA DE SATURNO.- Superficie de Real, luna de Saturno, según fotografías tomadas ayer por la nave espacial Voyager 1 a unos 73.000 kilómetros de distancia (Radiofoto AP).



LA VOYAGER.- La nave espacial Voyager se alejó hoy de los anillos y lunas de Saturno y envió hacia los confines del sistema solar, después de enviar a la Tierra evidencias que cuestionan casi todas las presunciones previas sobre el misterioso planeta.



ACCIDENTE. El Cairo, Egipto 13 (AP).- Un helicóptero de la Fuerza Aérea Egipcia sobrevuela el sitio donde un transporte C-141 de la Fuerza Aérea de E.E.U. se estrelló el miércoles matando a sus ocupantes. El accidente ocurrió a 15 kilómetros de El Cairo, donde el avión norteamericano participaba en unas maniobras en el desierto (Radiofoto AP).

REFUGIADOS HAITIANOS. Cayo Lobos, Bahamas, 13 (AP).- Un miembro de la Fuerza de Defensa de las Bahamas usó un bastón para castigar a uno de los cientos de haitianos refugiados, que han estado viviendo en esta estrecha isla de Cayo Lobos, por más de un mes. El grupo de refugiados debía abandonar hoy el lugar (Radiofoto AP).

# Juan Pablo II aboga por una paz para Europa, basada en la ley y la libertad

CIUDAD DEL VATICANO, 13 (AP).- El Papa Juan Pablo II dijo hoy que los europeos deben darse cuenta de que la "seguridad engañosa del equilibrio de fuerzas" no puede traer una paz duradera al viejo mundo.

"La seguridad basada en los armamentos no ha conseguido evitar en el pasado que el continente se enfrase en guerras fratricidas" expresó el Pontífice, y añadió que no hay elementos para pensar que se tenga un éxito mayor en el futuro.

El Pontífice habló en una audiencia especial del Vaticano para miembros del grupo democrático europeo, organización de estudios auspiciada por el Parlamento Europeo.

# Fueron restituidas en Brasil elecciones para gobernadores

BRASILIA, 13 (LATIN-REUTER).- Brasil dijo hoy su más importante paso hacia la restauración de la democracia, al aprobar el Congreso Nacional un proyecto de ley que restituye las elecciones populares para Gobernadores de Estado suspendidas hace 17 años.

El proyecto propuesto por el Presidente João Figueiredo dentro de su programa de apertura política, revoca también otro instrumento por el que se suspendieron las elecciones de los senadores.

"Cuando contemplamos a la Europa del hoy, detectamos indicios preocupantes de deterioro y de deses de renovación, pero no podemos sentir nuestros ojos a las fuerzas que conducen a la parálisis y al estancamiento, continúa diciendo.

"El declive en el coeficiente de matrimonios y nacimientos, los muchos matrimonios fallidos, los divorcios, y otros factores, parecen ser todos síntomas de un escéptico desmoronamiento de confianza en la vida y en el futuro", expresó el Pontífice.

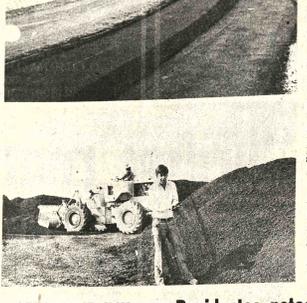
"Esta enfermedad debe ser combatida". El Santo Padre dijo a los miembros del grupo que debían tratar de "infundir nueva vida" a Europa con la propuesta y realización de iniciativas que "promovían los derechos humanos en su más pleno alcance y en todas sus aplicaciones".

2. DEL PASADO

Sección de Asfalto en el resellado del camino Santa Cruz - Cochabamba

SAN ISIDRO, 13 (PRESENCIA). - El Servicio Nacional de Caminos, a través de un proyecto especial que opera desde hace 2 años, con asiento en la Palizada (Km 20 de Santa Cruz)...

Actualmente, se tiene 6 Km de capa base lista para ser agregada de pavimentación y a su pavimento que se encuentra en plena prueba de los vehículos de alta tonelaje...



Agricultores iniciaron siembra de algodón y soya en Santa Cruz

SANTA CRUZ, 13 (PRESENCIA). - Miles de hectáreas de algodón, soya y maíz han empezado a ser sembradas en este distrito, principalmente en las provincias del norte...

Pulquima carece de energía eléctrica y de agua potable

PULQUIMA, 13 (PRESENCIA). - Pese a contar con la red y un generador de luz esta pequeña población, situada a 25 Km. de Comarapa, en el...

Prefecto de Pando inspecciona las escuelas urbanas y rurales

COBISA, 13 (PRESENCIA). Desde el martes de la semana, el Prefecto de Pando, Juan Urgel Herrera, Prefecto del Departamento de Pando...

Residentes potosinos en Oruro decorarán a un dirigente

ORURO, 13 (PRESENCIA). Culminando los festejos, para celebrar el aniversario cívico del 10 de noviembre los residentes potosinos en esta ciudad...

REHABILITACION - Con recursos del estado

REHABILITACION. - Con recursos del estado del Banco Mundial, el Servicio de Caminos rehabilita la carretera asfaltada Santa Cruz Cochabamba. El tramo...

Laboratorios

LABORATORIOS DE ANALISIS CLINICOS "ROJAS" - Dr. RUBEN TELLO ANDRADE - Análisis de Sangre en general, bioquímica, orinas...

PROFESIONALES

"POLICONSULTORIO ALAMEDA" - EDIFICIO ALAMEDA (PRADO) PLANTA BAJA OFICINA 11 - Dr. ADOLFO VALENCIA ZAPATA - Neumólogo...

Dr. AMPARO AZCUI Ginecología Obstetricia

Dr. RIGOBERTO MENA MORALES - Odontólogo Especialista - Cirugía Bucal Maxilo Facial - Prótesis - Rayos X...

Geólogos

Dr. BENJAMIN ARAMAYO OBLITAS - Ginecología - Obstetricia - Enfermedades de señoras - Prenatal - Partos - Fitos...

Dr. FELIX DELGADO MERCADO

Dr. ALEXIS PRIETO MURILLO - Urología - INSTITUTO DE UROLOGIA DE BARCELONA - Cardíacos - Neúros - Adolescentes...

Dr. RUTH MALDONADO BALLON

Dr. FLAVIO VASQUEZ LUNA - Cirugía General y Vascular Periférica - Especializado en Chile...

Dr. OSCAR VARGAS

Dr. RAUL DURAN DE CASTRO - Pediatra - Neonatólogo - Especializado en México...

Dr. EDGAR LEDEZMA GÁLVEZ

Dr. JAVIER PABON ALIAGA - Gastroenterólogo - Tokio - Japón - Enfermedades del ESTOMAGO, INTESTINO, HIGADO...

Dr. RAUL AUGUSTO ALIAGA

Dr. GREGORIO ARAMAYO DIEZ DE MEDINA - Psiquiatría - UMSA - MEXICO, Hrs. 18-20. Telf. Dom. 792458.

Dr. RAUL DURAN DE CASTRO

Dr. OSCAR SANDOVAL MORON - Pediatra - Neonatólogo - ESTUDIOS, ESPECIALIZACION DOBENIA; MEXICO...

Dr. JAVIER PABON ALIAGA

Dr. RAFAEL ORIHUELA NICOLAU - Cirujano Urología - Especialización Hospital Saint Joseph y Clínica Médica Quirúrgica de la Porte de Chony PARIS...

Dr. RAUL DURAN TORRICO

Dr. SIMON PALACIOS - Médico de Quemados - Tratamiento del gran quemado, cirugía plástica y cosmética...

Dr. GUILLERMO SUAREZ TEJADA

Dr. ALFREDO RAMIREZ TORRICO - Cirujano - Urología - Especialización Universidad de Chile, Cirugía, enfermedades de riñones, vejiga, próstata, ginecología...

Dr. JAVIER PEREZ LARA

Dr. RAMIRO DE LA ROCHA - Cirujano Urología - UMSA - EE.UU. Hrs. 14-18. Telf. Dom. 783256.

Dr. RAUL DURAN TORRICO

Dr. WENCESLAO OCHOA RIVERA - Cirujano Vascular Periférica - Universidad de TOKYO, SENDAI - JAPON...

Dr. ALFREDO RAMIREZ TORRICO

Dr. N. ORIHUELA MONTERO - Cirujano - Urología - Enfermedades genitourinarias: Riñones, vejiga, uretra, próstata...

Dr. OSCAR SANDOVAL MORON

Dr. RAFAEL ORIHUELA NICOLAU - Cirujano Urología - Especialización Hospital Saint Joseph y Clínica Médica Quirúrgica de la Porte de Chony PARIS...

Dr. RAUL DURAN TORRICO

Dr. WENCESLAO OCHOA RIVERA - Cirujano Vascular Periférica - Universidad de TOKYO, SENDAI - JAPON...

Dr. N. ORIHUELA MONTERO

Dr. HUGO DEL CASTILLO MORALES - Médico Cirujano Otorrinolaringólogo - Atiende enfermedades de oídos, nariz y garganta...

Dr. RAFAEL ORIHUELA NICOLAU

Dr. RENE FLORES RODRIGUEZ - Ginecología - Obstetricia - Especialización Universidad de Chile, Cirugía, enfermedades de riñones, vejiga, próstata, ginecología...

Dr. RAUL DURAN TORRICO

Dr. WENCESLAO OCHOA RIVERA - Cirujano Vascular Periférica - Universidad de TOKYO, SENDAI - JAPON...

Dr. HUGO DEL CASTILLO MORALES

Dr. HUGO DEL CASTILLO MORALES - Médico Cirujano Otorrinolaringólogo - Atiende enfermedades de oídos, nariz y garganta...

Dr. OSCAR SANDOVAL MORON

Dr. RAFAEL ORIHUELA NICOLAU - Cirujano Urología - Especialización Hospital Saint Joseph y Clínica Médica Quirúrgica de la Porte de Chony PARIS...

Dr. RAUL DURAN TORRICO

Dr. WENCESLAO OCHOA RIVERA - Cirujano Vascular Periférica - Universidad de TOKYO, SENDAI - JAPON...

COMPRO

Joyas de oro y plata, montados 600 \$5. gramas, oro, plata, joyas, relojes, pulseras, retes, dentaduras, etc. con garantía...

COMPRO

Joyas de oro y plata, montados 600 \$5. gramas, oro, plata, joyas, relojes, pulseras, retes, dentaduras, etc. con garantía...

COMPRO

Joyas de oro y plata, montados 600 \$5. gramas, oro, plata, joyas, relojes, pulseras, retes, dentaduras, etc. con garantía...



# BAB otorgó préstamos a cañeros de Bermejo

TARJIA, 13 (PRESENCIA). - El Banco Agrícola de Bolivia, a través de su Agencia Regional de Bermejo, por un monto de millones de pesos bolivianos, con dineros provenientes del Banco Central de Bolivia, en cumplimiento de un Decreto recientemente promulgado por el Ejecutivo.

Estos préstamos, con sus intereses, serán invertidos, cañeramente, con el propósito de mejorar los rendimientos agrícolas, sea beneficiando a los campesinos, a través de cooperativas y agrupaciones.

Para agilizar los trámites y evitar perjuicios con los procesamiento, el Agente Regional del Banco Agrícola en Tarjia, Antonio Castro Méndez, se trasladó a Bermejo, habiendo desembolsado y por ciento de los créditos ya han sido otorgados, en el transcurso de los próximos días, se concluirá con esta labor para que los trabajos puedan ser efectuados en la estación apropiada, sin dilaciones. Castro Méndez dijo: "las necesidades de los agricultores del triángulo sur del país han sido oportunamente satisfechas por el Banco, institución que, desde el inicio de la actividad azucarera en el Departamento de Tarjia, ha brindado su concurso mediante préstamos de fomento, apoyando de esta manera el desarrollo regional y nacional".

La producción de caña de Bermejo está destinada a suministrar materia prima a los ingenios "Stephen Leigh" y "Moto Méndez", plantas que conforman el centro agro-industrial más grande del sur de Bolivia. Su rendimiento ha ido en aumento desde la creación de la industria del azúcar en Bermejo. Su producción es comercializada en el mercado nacional, habiendo participado, además, con amplios márgenes, en las exportaciones al Mercado Mundial a través del puerto argentino de Rosario.

La zafra del presente año será clausurada el 15 fecha en la cual el Presidente de la República, general Luis García Gaitan, visitará Bermejo y otorgará a INDUSTRIAS AGRÍCOLAS DE BERMEJO S.A. - IABSA S.A., una condecoración especial, por el eficiente desempeño de sus actividades.



CLINICA MAURER. - El Cardenal recibió informes sobre el funcionamiento de la Clínica Maurer en Santa Cruz. El cardenal se mostró preocupado por la demora de algunos trámites, que será planteada al Ministro de Salud. (Foto PRESENCIA-SANTA CRUZ).

## Alcaldía distinguió al Comité Pro Santa Cruz

SANTA CRUZ, 13 (PRESENCIA). - El estandarte del Comité Pro Santa Cruz recibió la máxima condecoración de la Alcaldía Municipal. "El Escudo Crucino" al cumplir cincuenta años de existencia institucional y al izarse por primera vez, en acto público, la bandera de Santa Cruz, verde, blanco, y rojo.

El acto reunió a la mayoría de los ex presidentes del comité, así como autoridades y representantes de varias instituciones locales, se cumplió en el edificio del Comité Pro Santa Cruz, donde el Alcalde, Coronel Luis López, dijo que la condecoración tiene el mérito de reconocer a la entidad como celoso guardián de los sagrados intereses del territorio.

López, rindió también homenaje a los fundadores del comité, a quienes, a quienes tuvieron a su cargo la conducción de la primera organización que ganó connotación en sus luchas cívicas.

El Alcalde dijo que la actividad del ente cívico se concreta exclusivamente a buscar soluciones a los problemas propios, que también son intereses de todos los bolivianos "porque estamos viviendo bajo la égida de un verdadero nacionalismo".

El presidente chivo, la institución, Rodolfo Roldán, a tiempo de nuestra entrevista, hizo un decernimiento a nombre del pueblo, dijo que será el ánimo ferviente del comité, mantener el espíritu nacional: "en actitud de amistad que siempre hemos demostrado por una serena conciencia integradora y en nuestra defensa intransigente de los valores objetivos y fines de la patria entera".

# Santa Cruz Cámara Agropecuaria del Oriente plantea descentralización del INI

SANTA CRUZ, 13 (PRESENCIA). - Ante versiones en sentido de que se pretende revisar la Ley de Inversión, la Cámara Agropecuaria del Oriente planteó al gobierno la descentralización del Instituto Nacional de Inversiones (INI), según se informó oficialmente.

La cámara estima que la revisión de la Ley de Inversiones es imprescindible para incentivar la inversión en el sector agropecuario, el más importante y más empleado del multiplicador en Santa Cruz.

Los planteamientos elevados por esta agrupación multisectorial, a consideración del gobierno, dicen que la actual centralización del INI "no permite una operación ajil a nivel de varias regiones del país y a efecto de lograr una mayor efectividad en los beneficios que otorga".

La cámara estima que la creación de oficinas regionales del INI, en las capitales de departamento, donde el movimiento económico lo justifica, es una medida que traerá beneficios para el país. En Santa Cruz "dada el crecimiento agropecuario y agroindustrial, en la última década, justifica la creación de una oficina regional del INI".

Plantea también que, en concordancia con la definición de la Ley de Inversiones, otorgada en forma prioritaria al desarrollo del sector agropecuario, debe darse prioridad a la generación de alimentos, y empleos, se plantea a primer orden la actividad agropecuaria y agroindustrial.

En el caso de Santa Cruz, la cámara Agropecuaria del Oriente dice que el área denominada "Integrada" representa solamente el ocho por ciento de la superficie del departamento y la mayor parte de las inversiones e infraestructuras, quedando la gran inmensidad del resto del departamento en condiciones deprimidas y que requieren de todo el apoyo e incentivo para salir de su atraso".

EXPORTACION

La Cámara ha planteado también la necesidad de incentivar la exportación de productos agropecuarios como fuente de generación de divisas y factor de desarrollo nacional, por lo cual se plantea que estos productos deben estar protegidos por la máxima compensación impositiva, como se acuerda a los productos agropecuarios.

Por otro lado, la Cámara ha solicitado también las franquicias impositivas que puede llegar a contemplar la Ley de Inversiones, indicando que son sólo partes del conjunto de políticas y condiciones coherentes imprescindibles para el desarrollo. Finalmente, el documento dice que tampoco debe dejarse de considerar la actual situación crítica en que se desenvuelve el sector y es prioritaria determinar políticas que deberán implementarse para su protección.

Además se cumple el diálogo y la comprensión propuestos por el gobierno de reconstrucción nacional, y ese diálogo es permanente entre empresarios y trabajadores".

PROXIMAMENTE

Un pronunciamiento inicial del primer encuentro de representantes laborales de los ferroviarios de la red occidental, que se realizó ayer, fue entregado al Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral. En sus puntos principales dice: "Los trabajadores ferroviarios identificados con el nacionalismo, desde las gloriosas jornadas de las épocas del Tte. Gen. Germán Busch, cuyas proféticas palabras "con hombres como los ferroviarios Bolivia será grande", perduraron en el sentimiento de las generaciones ferroviarias. En este primer encuentro de representantes laborales de la red occidental y por intermedio del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral, Gral. Brig. Don Augusto Calderón Miranda, expresamos al gobierno de reconstrucción nacional, nuestro apoyo militante, para constituirnos en vanguardia permanente y evitar cualquier atentado de la insubordinación del gobierno de la Federación de la Unión Nacional, encabezado por el Sr. Gen. Don Luis García Meza".

El documento sugiere que "todos los sectores laborales del país realicen encuentros similares al presente".

# Ministro de Trabajo realizará visitas a distritos mineros

ORURO, 12 (PRESENCIA). - El Ministro de Trabajo expresó que tiene programada una serie de visitas a los centros laborales, entre ellos las minas. Dijo que desea estar personalmente en las mismas fuentes de labor de los trabajadores, para conocer sus necesidades, tener vigencia con ellos y solucionar sus problemas de "necesidades, personalmente".

Indicó que los primeros sectores visitados serán fabriciles y mineros. Acerca de su viaje a las minas, dijo que no existe fecha, pero que podría ser la próxima semana.



ALCANTARILLADO. - Centenares de obreros concluyeron el alcantarillado de Montero, a 50 kilómetros de Santa Cruz. Cubre un área de 300 hectáreas con más de 20 mil metros de tubería. Actualmente, se planifica la segunda fase. (Foto PRESENCIA-SANTA CRUZ).

# Escuela de Padres terminó círculo de debates en Sucre

SUCRE, 12 (PRESENCIA). - Señalando que el primer Círculo de Padres es aconsonante, apilótico y por tanto para todos, concluyó el Primer círculo de debates de la Escuela de Padres, que se desarrolló durante dos meses y medio.

El Presidente de la entidad, licenciado Desiderio Solís, dijo que la Escuela de Padres no pretende dar recetas médicas sino que busca orientar para facilitar el normal desenvolvimiento educativo que beneficia sobre todo a los hijos en este mundo cambiante.

"Ha sido propósito", dijo, dar una apertura a todos, para que sigan aprendiendo, en el difícil arte de educar a los hijos, en este mundo moderno, dentro de esta tarea, es necesario también el apoyo del sector educativo, medios para poder comunicarse entre los padres de familia, y los estratos del sistema educativo".

Afirmó que la Escuela de Padres no es sólo de un sector, sino es para todos los estratos sociales y busca sobre todo al dar y el darse para con los demás, pues la Escuela de Padres es política y social, además, sin embargo, tiene profunda inspiración cristiana.

Recordó al padre Franco, señalando que el fue el autor intelectual.

# REQUERIMIENTO PERSONAL

Importante institución descentralizada requiere los servicios profesionales del siguiente personal:

- Un Bioquímico
- Un Técnico en Banco de Sangre
- Los postulantes deben llenar los siguientes requisitos:
  - Ser boliviano de nacimiento.
  - Tener Título Académico en Provisión Nacional.
  - Estar inscrito en el Colegio de Bioquímicos.
  - Estar inscrito en los registros del Ministerio de Bienestar Social y Salud Pública.
  - Tener experiencia mínima de 5 años en la especialidad.

Los interesados deben presentar sus solicitudes y documentación respectiva a la casilla N.º 4298 hasta el día jueves 20 de noviembre de 1980.

La Paz, noviembre 11 de 1980

# MINISTERIO DE MINERIA Y METALURGIA COMUNICACION

El Ministerio de Minería y Metalurgia, pone en conocimiento del público en general, que a partir de la fecha cuenta con los siguientes números telefónicos:

- 3-74124 Despacho Sr. Ministro.
- 3-74125 Despacho Sr. Subsecretario.

La Paz, Noviembre de 1980.

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS

# AVISO DE REMATE

El Dr. Mr. RIGOBERTO PAREDES ENCINAS JUEZ SEGUNDO DE PARTIDO EN LO CIVIL DE LA CAPITAL, Etc. HACE SABER AL PUBLICO EN GENERAL, que mediante Auto de fs. 68 vta, de fecha 28 de Octubre de 1980, para el verificado en su calidad de juez de primera instancia, modelo 1974 y demás características anotados en el memorial que antecede se señala el día 18 del próximo mes, a horas 15, sobre la base de Ciento Veinte Mil Pesos Bolivianos (Bs. 120.000) según informado en fs. 65 expedido por el Servicio Nacional de Tránsito y se con las formalidades de ley.

Por tenerse así ordenado dentro del proceso civil ejecutivo, seguido por Hansa Ltda. contra Rosario de Marañón y Walter Marañón, sobre cobro de dólares americanos.

Los interesados en dicho remate pueden concurrir a la Tribuna de Remates del Palacio de Justicia previo el empoce del 5% de Ley en Secretaría.

Es librado a los seis días del mes de Noviembre de mil Novecientos Ochenta y dos.

P.O. del Sr. J. 2º de P. en lo C. ANTONIO A. SANTAMARIA PP. Secretario del Juzgado 2do. de Partido en lo Civil.

# MINISTERIO DE INDUSTRIA, COMERCIO Y TURISMO

DIVISION DE COMERCIALIZACION TRIGO NACIONAL

## CONCURSO POR INVITACION

Habiendo declarado desierta la Licitación para la provisión de hasta 100.000 envases de yute de 50 kilos de capacidad para el almacenamiento de trigo a granel y en cumplimiento a lo establecido por el Art. 16 del Decreto Ley N.º 15223 de Adquisiciones, del Sector Público de diciembre de 1977, se "INVITA" a todas las firmas legalmente establecidas en el país para la provisión de envases de yute, de acuerdo a la invitación y requisitos que podrán ser retirados de las oficinas de la División de Comercialización de Trigo Nacional del Ministerio de Industria, Comercio y Turismo, Av. Camacho esq. Bueno 5to. piso.

Las propuestas deberán presentarse en sobre cerrado y lacrado y cumpliendo los requisitos legales respectivos, hasta el día miércoles 26 del presente mes a horas 12.00 m, con todos los requisitos exigidos por los Arts. 29, 30, 31 y 32 de la Ley de Adquisiciones.

La apertura de propuestas se realizará a horas 16.00 p.m. del mismo día en el Despacho de la Subsecretaría de Comercio.

La Paz, noviembre 11 de 1980

RELACIONES PUBLICAS

## LA SEGURIDAD DEL BRONCE PARA LA SALUD DE SU FAMILIA.

Filtro Rio es el unico totalmente en bronce, garantizando la total resistencia. Alma en plata coloidal (anti-bacteriológico). El carbón activo elimina el sabor y olor del color. Fácil de instalar, el filtro Rio es una fuente de salud para toda la familia.

METALURGICA RIO S.A. IND. E. COM. Rúa Valentín Magallanes, 167 - CEP 03184. Fone: 274-8266 - Telex 32395 - S. Paulo - SP.

## TOME AMANCAY LAXANTE

Adquiera en Farmacias

## JOHNNY GONZALEZ

A su retorno de Estados Unidos En el "SCARAMUSH" Hrs. 9 a 22

## COMPRO JOYAS

LO QUE TENGA EN ORO Y PLATA, brazaletes, joyas, anillos, dentaduras, monedas pago hasta 900 \$ el gramo, porque recibimos PAGO MAS QUE TODOS mejor: SI QUIERE PERDER TIEMPO, luego venga a consultarnos, recibiremos el pago al contado y al instante. SOMOS LA OFICINA PRINCIPAL KOLLOKORV de compra de joyas. Loaysa 206 Edif. Casilla primer Piso P.O. 106.

## COMPRO JOYAS

Exacto todas las joyas que tenga se las compramos al contado y buenos precios, no importa el estado en que se encuentren, medzamos y pagamos hasta 900 \$ el gramo. Visitenos en El Prado, Ed. Alameda, Mezzanina P.O. 2b. Todos los días, en hrs. de oficina.

## COMPRO JOYAS

Exacto todas las joyas que tenga se las compramos al contado y buenos precios, no importa el estado en que se encuentren, medzamos y pagamos hasta 900 \$ el gramo. Visitenos en El Prado, Ed. Alameda, Mezzanina P.O. 2b. Todos los días, en hrs. de oficina.

## COMPRO JOYAS

Exacto todas las joyas que tenga se las compramos al contado y buenos precios, no importa el estado en que se encuentren, medzamos y pagamos hasta 900 \$ el gramo. Visitenos en El Prado, Ed. Alameda, Mezzanina P.O. 2b. Todos los días, en hrs. de oficina.

## agenda

PRESENCIA. Av. Mariscal Santa Cruz. Edificio Esperanza. Tel. 32340 - 37241 - 37242 - 35198 - 352175 - 352176 - 352177 - 352178 - 352179 - 352180 - 352181 - 352182 - 352183 - 352184 - 352185 - 352186 - 352187 - 352188 - 352189 - 352190 - 352191 - 352192 - 352193 - 352194 - 352195 - 352196 - 352197 - 352198 - 352199 - 352200 - 352201 - 352202 - 352203 - 352204 - 352205 - 352206 - 352207 - 352208 - 352209 - 352210 - 352211 - 352212 - 352213 - 352214 - 352215 - 352216 - 352217 - 352218 - 352219 - 352220 - 352221 - 352222 - 352223 - 352224 - 352225 - 352226 - 352227 - 352228 - 352229 - 352230 - 352231 - 352232 - 352233 - 352234 - 352235 - 352236 - 352237 - 352238 - 352239 - 352240 - 352241 - 352242 - 352243 - 352244 - 352245 - 352246 - 352247 - 352248 - 352249 - 352250 - 352251 - 352252 - 352253 - 352254 - 352255 - 352256 - 352257 - 352258 - 352259 - 352260 - 352261 - 352262 - 352263 - 352264 - 352265 - 352266 - 352267 - 352268 - 352269 - 352270 - 352271 - 352272 - 352273 - 352274 - 352275 - 352276 - 352277 - 352278 - 352279 - 352280 - 352281 - 352282 - 352283 - 352284 - 352285 - 352286 - 352287 - 352288 - 352289 - 352290 - 352291 - 352292 - 352293 - 352294 - 352295 - 352296 - 352297 - 352298 - 352299 - 352300 - 352301 - 352302 - 352303 - 352304 - 352305 - 352306 - 352307 - 352308 - 352309 - 352310 - 352311 - 352312 - 352313 - 352314 - 352315 - 352316 - 352317 - 352318 - 352319 - 352320 - 352321 - 352322 - 352323 - 352324 - 352325 - 352326 - 352327 - 352328 - 352329 - 352330 - 352331 - 352332 - 352333 - 352334 - 352335 - 352336 - 352337 - 352338 - 352339 - 352340 - 352341 - 352342 - 352343 - 352344 - 352345 - 352346 - 352347 - 352348 - 352349 - 352350 - 352351 - 352352 - 352353 - 352354 - 352355 - 352356 - 352357 - 352358 - 352359 - 352360 - 352361 - 352362 - 352363 - 352364 - 352365 - 352366 - 352367 - 352368 - 352369 - 352370 - 352371 - 352372 - 352373 - 352374 - 352375 - 352376 - 352377 - 352378 - 352379 - 352380 - 352381 - 352382 - 352383 - 352384 - 352385 - 352386 - 352387 - 352388 - 352389 - 352390 - 352391 - 352392 - 352393 - 352394 - 352395 - 352396 - 352397 - 352398 - 352399 - 352400 - 352401 - 352402 - 352403 - 352404 - 352405 - 352406 - 352407 - 352408 - 352409 - 352410 - 352411 - 352412 - 352413 - 352414 - 352415 - 352416 - 352417 - 352418 - 352419 - 352420 - 352421 - 352422 - 352423 - 352424 - 352425 - 352426 - 352427 - 352428 - 352429 - 352430 - 352431 - 352432 - 352433 - 352434 - 352435 - 352436 - 352437 - 352438 - 352439 - 352440 - 352441 - 352442 - 352443 - 352444 - 352445 - 352446 - 352447 - 352448 - 352449 - 352450 - 352451 - 352452 - 352453 - 352454 - 352455 - 352456 - 352457 - 352458 - 352459 - 352460 - 352461 - 352462 - 352463 - 352464 - 352465 - 352466 - 352467 - 352468 - 352469 - 352470 - 352471 - 352472 - 352473 - 352474 - 352475 - 352476 - 352477 - 352478 - 352479 - 352480 - 352481 - 352482 - 352483 - 352484 - 352485 - 352486 - 352487 - 352488 - 352489 - 352490 - 352491 - 352492 - 352493 - 352494 - 352495 - 352496 - 352497 - 352498 - 352499 - 352500 - 352501 - 352502 - 352503 - 352504 - 352505 - 352506 - 352507 - 352508 - 352509 - 352510 - 352511 - 352512 - 352513 - 352514 - 352515 - 352516 - 352517 - 352518 - 352519 - 352520 - 352521 - 352522 - 352523 - 352524 - 352525 - 352526 - 352527 - 352528 - 352529 - 352530 - 352531 - 352532 - 352533 - 352534 - 352535 - 352536 - 352537 - 352538 - 352539 - 352540 - 352541 - 352542 - 352543 - 352544 - 352545 - 352546 - 352547 - 352548 - 352549 - 352550 - 352551 - 352552 - 352553 - 352554 - 352555 - 352556 - 352557 - 352558 - 352559 - 352560 - 352561 - 352562 - 352563 - 352564 - 352565 - 352566 - 352567 - 352568 - 352569 - 352570 - 352571 - 352572 - 352573 - 352574 - 352575 - 352576 - 352577 - 352578 - 352579 - 352580 - 352581 - 352582 - 352583 - 352584 - 352585 - 352586 - 352587 - 352588 - 352589 - 352590 - 352591 - 352592 - 352593 - 352594 - 352595 - 352596 - 352597 - 352598 - 352599 - 352600 - 352601 - 352602 - 352603 - 352604 - 352605 - 352606 - 352607 - 352608 - 352609 - 352610 - 352611 - 352612 - 352613 - 352614 - 352615 - 352616 - 352617 - 352618 - 352619 - 352620 - 352621 - 352622 - 352623 - 352624 - 352625 - 352626 - 352627 - 352628 - 352629 - 352630 - 352631 - 352632 - 352633 - 352634 - 352635 - 352636 - 352637 - 352638 - 352639 - 352640 - 352641 - 352642 - 352643 - 352644 - 352645 - 352646 - 352647 - 352648 - 352649 - 352650 - 352651 - 352652 - 352653 - 352654 - 352655 - 352656 - 352657 - 352658 - 352659 - 352660 - 352661 - 352662 - 352663 - 352664 - 352665 - 352666 - 352667 - 352668 - 352669 - 352670 - 352671 - 352672 - 352673 - 352674 - 352675 - 352676 - 352677 - 352678 - 352679 - 352680 - 352681 - 352682 - 352683 - 352684 - 352685 - 352686 - 352687 - 352688 - 352689 - 352690 - 352691 - 352692 - 352693 - 352694 - 352695 - 352696 - 352697 - 352698 - 352699 - 352700 - 352701 - 352702 - 352703 - 352704 - 352705 - 352706 - 352707 - 352708 - 352709 - 352710 - 352711 - 352712 - 352713 - 352714 - 352715 - 352716 - 352717 - 352718 - 352719 - 352720 - 352721 - 352722 - 352723 - 352724 - 352725 - 352726 - 352727 - 352728 - 352729 - 352730 - 352731 - 352732 - 352733 - 352734 - 352735 - 352736 - 352737 - 352738 - 352739 - 352740 - 352741 - 352742 - 352743 - 352744 - 352745 - 352746 - 352747 - 352748 - 352749 - 352750 - 352751 - 352752 - 352753 - 352754 - 352755 - 352756 - 352757 - 352758 - 352759 - 352760 - 352761 - 352762 - 352763 - 352764 - 352765 - 352766 - 352767 - 352768 - 352769 - 352770 - 352771 - 352772 - 352773 - 352774 - 352775 - 352776 - 352777 - 352778 - 352779 - 352780 - 352781 - 352782 - 352783 - 352784 - 352785 - 352786 - 352787 - 352788 - 352789 - 352790 - 352791 - 352792 - 352793 - 352794 - 352795 - 352796 - 352797 - 352798 - 352799 - 352800 - 352801 - 352802 - 352803 - 352804 - 352805 - 352806 - 352807 - 352808 - 352809 - 352810 - 352811 - 352812 - 352813 - 352814 - 352815 - 352816 - 352817 - 352818 - 352819 - 352820 - 352821 - 352822 - 352823 - 352824 - 352825 - 352826 - 352827 - 352828 - 352829 - 352830 - 352831 - 352832 - 352833 - 352834 - 352835 - 352836 - 352837 - 352838 - 352839 - 352840 - 352841 - 352842 - 352843 - 352844 - 352845 - 352846 - 352847 - 352848 - 352849 - 352850 - 352851 - 352852 - 352853 - 352854 - 352855 - 352856 - 352857 - 352858 - 352859 - 352860 - 352861 - 352862 - 352863 - 352864 - 352865 - 352866 - 352867 - 352868 - 352869 - 352870 - 352871 - 352872 - 352873 - 352874 - 352875 - 352876 - 352877 - 352878 - 352879 - 352880 - 352881 - 352882 - 352883 - 352884 - 352885 - 352886 - 352887 - 352888 - 352889 - 352890 - 352891 - 352892 - 352893 - 352894 - 352895 - 352896 - 352897 - 352898 - 352899 - 352900 - 352901 - 352902 - 352903 - 352904 - 352905 - 352906 - 352907 - 352908 - 352909 - 352910 - 352911 - 352912 - 352913 - 352914 - 352915 - 352916 - 352917 - 352918 - 352919 - 352920 - 352921 - 352922 - 352923 - 352924 - 352925 - 352926 - 352927 - 352928 - 352929 - 352930 - 352931 - 352932 - 352933 - 352934 - 352935 - 352936 - 352937 - 352938 - 352939 - 352940 - 352941 - 352942 - 352943 - 352944 - 352945 - 352946 - 352947 - 352948 - 352949 - 352950 - 352951 - 352952 - 352953 - 352954 - 352955 - 352956 - 352957 - 352958 - 352959 - 352960 - 352961 - 352962 - 352963 - 352964 - 352965 - 352966 - 352967 - 352968 - 352969 - 352970 - 352971 - 352972 - 352973 - 352974 - 352975 - 352976 - 352977 - 352978 - 352979 - 352980 - 352981 - 352982 - 352983 - 352984 - 352985 - 352986 - 352987 - 352988 - 352989 - 352990 - 352991 - 352992 - 352993 - 352994 - 352995 - 352996 - 352997 - 352998 - 352999 - 353000 - 353001 - 353002 - 353003 - 353004 - 353005 - 353006 - 353007 - 353008 - 353009 - 353010 - 353011 - 353012 - 353013 - 353014 - 353015 - 353016 - 353017 - 353018 - 353019 - 353020 - 353021 - 353022 - 353023 - 353024 - 353025 - 353026 - 353027 - 353028 - 353029 - 353030 - 353031 - 353032 - 353033 - 353034 - 353035 - 353036 - 353037 - 353038 - 353039 - 353040 - 353041 - 353042 - 353043 - 353044 - 353045 - 353046 - 353047 - 353048 - 353049 - 353050 - 353051 - 353052 - 353053 - 353054 - 353055



# Irak agció favorablemente la misión de paz de la ONU

BEIRUT, 13 (EFE).- Irak ha agció favorablemente la misión de paz encomendada por el secretario general de la ONU, Kurt Waldheim, al líder socialista sueco, Olof Palme, al tiempo que Irak se ha reafirmado en su negativa de entablar negociaciones con el actual régimen iraquí.

Las declaraciones en este sentido procedentes de Bagdad y Teherán concuerdan con la presentación, en la capital siria, de un llamado "Frente Nacional Democrático Iraquí" resuelto a derrocar al régimen de Saddam Hussein y sustituirlo por un gobierno democrático de amplia base.

Por lo que respecta a la acción bélica, Irak volvió a ha-

blar hoy de su gran contraofensiva en los sectores central y norte del frente, en las provincias de Iam y de Kermandish, donde se ha habido en algunos puntos el cerco iraquí alrededor de la ciudad de Alabá, en la provincia de Juzestán, que desde hace varias semanas constituye el principal campo de batalla del frente sur.

El director general de información iraquí, Nazir Samurá, manifestó hoy que todavía se desconoce la fecha en que Olof Palme iniciará su misión de paz, que se unirá a los esfuerzos mediadores emprendidos con anterioridad ya por los países islámicos y no islámicos, y añadió que el ex primer ministro sueco "será

## Hoy en la historia

Por THE ASSOCIATED PRESS.

1707. El rey de Dinamarca, Christian V, muere. Su hijo, Frederick III, sucede al trono.

1817. En Bogotá es fusilado por los españoles la heroína colombiana Policarpa Salazarrieta.

1898. Inicua revolución republicana en Brasil.

1970. El conde Leona Tolstoy, autor de "La guerra y la paz", muere a consecuencia de una pulmonía.

1960. Dos trenes de pasajeros chocan en Checoslovaquia y mueren 110 personas.

1979. Un terremoto que acompañado de enormes olas arrasa la costa de Pakistán Oriental y la bahía de Bengala matando a 300.000 personas.

1977. El Presidente egipcio



REY HUSSEIN, de Jordania, una de las figuras de prestigio militar en Medio Oriente.

# Begin y Carter comparten criterios sobre negociaciones de paz en el Medio Oriente

WASHINGTON, 13 (AP).- El Presidente Jimmy Carter y el Primer Ministro israelí Menachem Begin concidieron hoy en que los acuerdos de Camp David deben seguir siendo la piedra fundamental de las negociaciones de paz para el Medio Oriente, no obstante la lentitud de las conversaciones sobre la autonomía palestina.

Begin confirió durante una hora con el presidente en torno a las negociaciones egipcio-israelíes, y ambos señalaron de qué manera las conversaciones podían verse afectadas por la deriva de Carter en las recientes elecciones estadounidenses.

Las declaraciones efectuadas por los dos estadistas a los periodistas al término del encuentro, pareció indicar que una cita cumbre con el Presidente de Egipto Anwar Sadat, había sido descartada, antes de que Carter transfiriera el poder al Presidente electo Ronald Reagan, el 20 de enero.

Carter dijo ayer que una cumbre era posible pero poco probable mientras estuviese aún en el cargo, y hoy ni él Begin pronunciaron la convicción que había sido programada antes de la salida de Reagan el 4 de noviembre.

Begin dijo al abandonar la Casa Blanca, que los acuerdos



EJEMPLO DE HONRADEZ. Tokio (AP).- El chofer de camión Hisao Onuki muestra un cheque recibido del gobierno por la cantidad de 100.000.000 de yenes (469.000 dólares). Onuki se encontró esa cifra en efectivo y la entregó en la oficina de objetos perdidos. Tras un plazo prudencial, la ley japonesa permite re-

# El invierno será otro adversario para las tropas invasoras en Irán

BAHERIN, 13 (R.U.).- Las fuerzas de invasión iraquíes se están preparando para un prolongado y crudo invierno en el Khuzestan, la vital provincia petrolera que es base de la campaña de Irán.

A más de un mes y medio de comenzar la guerra del Golfo Pérsico, los iraquíes no dejan lugar a dudas de que sus intenciones consisten en forzar a sus contendientes a entrar en una mesa de negociaciones a principios de la captura de todo el Khuzestan.

En esa provincia Irán se encuentran más del noventa por ciento de los recursos energéticos del país, y la pérdida de las zonas petrolíferas, es una situación muy peligrosa. Los iraquíes, que se preparan para un invierno de tres meses de duración, se esfuerzan por salir adifende de la batalla.

Para Irak, en cambio, significaría ubicarse en una posición de fuerza desde que podría alcanzar sus objetivos anunciados a comienzos de la guerra, el 22 de septiembre, cuando se debería sobre el disputado canal de Shatt - El - Arab, la recuperación de tres islas del estrecho de Ormuz.

Los iraníes no entienden razones, eso es lo que lo tanto, hay que hacerlos entender "Arabistan", dijo un alto funcionario en Bagdad.

"Una vez comenzadas las lluvias en el Khuzestan, los iraquíes dan a la mayoría de los diplomáticos extranjeros concuerdan en Bagdad en que, a pesar de la fuerte resistencia que oponen los iraníes, Irak lleva las de ganar en el Khuzestan, estragando lentamente a sus ciudadanos principales, cortando los accesos de suministros y debilitando a sus fuerzas de defensa mediante un continuo bombardeo con los cañones más potentes de su arsenal.

Pero lo peor de la provincia no es la arena silenciosa y

## Use la solución KWELL

BEIRUT, 13 (EFE).- A medida que se acerca la fecha de la próxima reunión de jefes de estado árabe en Ammán, se prolonga la guerra entre Irán e Irak, resulta cada vez más problemática la concreción de una estrategia común árabe, sino incluso la celebración de "cumbres".

Siria cuyas difíciles relaciones con Bagdad, se han visto aún más deterioradas por la no declarada guerra entre Irán e Irak, solicita ayer un aplazamiento de la conferencia árabe, prevista en un principio para el próximo 25 de noviembre, alegando que las profundas divisiones existentes actualmente entre los países árabes no permitirán que se alcancen los objetivos fijados.

BEIRUT, 13 (EFE).- Los comandantes de las cuatro divisiones iraquíes desplegadas allí no ignoran que el tiempo y las lluvias favorecerán a sus rivales.

Estos mismo mes, las lluvias transformaron a las planicies dominadas por salinas y palmares que se extienden al este de Shat - El - Arab en un extenso pantano de fango gris en el cual ningún vehículo rodado, y mucho menos tanques o cañones, puede operar fuera de la carretera.

Tampoco podrán atravesar los desiertos al oeste del Canal de los Vehículos pesados.

"Una vez comenzadas las lluvias en el Khuzestan, la guerra será 'esta cionaria'", explicó un experto militar occidental. "Sean cual fueren las posiciones, una vez que comencemos a llover, deberán mantenerse allí hasta la primavera", agregó.

## Avión militar de EE.UU. se estrelló en Egipto

EL CAIRO, 13 (R.U.).- Un avión carguero de la Fuerza Aérea Estadounidense se estrelló anoche cuando intentaba

## Avión militar de EE.UU. se estrelló en Egipto

descender en una base del desierto, en las afueras del El Cairo, provocando la muerte de sus 13 tripulantes, dijo hoy un vocero de los Estados Unidos.

Agregó que la nave, un C-141, se estrelló poco antes de la medianoche en la base aérea de la zona oeste de El Cairo, a 30 kilómetros de la capital, mientras participaba de un ejercicio militar conjunto en el que intervenían paracaidistas estadounidenses y fuerzas egipcias.

El jet de cuatro turbinas transportaba seis miembros de la tripulación y siete pasajeros, pero todos resultaron muertos.

El ejercicio cuyo nombre código es "Bright Star", tiene como meta entrenar las fuerzas de despliegue rápido estadounidense para acciones de emergencia, especialmente en el Oriente Medio y la región del Golfo Pérsico.

Durante varios días, los aviones de transporte han estado aterrizando casi cada hora en el aeropuerto del oeste de El Cairo, trayendo tropas, camiones y helicópteros de los Estados Unidos.

El vocero dijo que los ejercicios, que deben continuar aún por varios días, no alterarán su programa oficial.

## Los iraquíes se inclinan por la anexión de Alturas del Golán

TEL AVIV, 13 (AP).- El 68 por ciento de los israelíes se inclina por la anexión de las Alturas del Golán, el territorio sirio que Israel conquistó en la guerra de 1967, según una encuesta publicada hoy por el diario Haaretz.

El estudio indica que un 16,3 por ciento se opone a esa medida, un 12 por ciento está indeciso y un 37 por ciento desea que se busque otra forma para la incorporación de las Alturas del Golán a Israel en el futuro. La firma que realizó la encuesta entrevistó a 1.200 ciudadanos judíos.

El parlamento israelí está considerando un proyecto que contempla la anexión de las Alturas del Golán. El gobierno del Primer Ministro Menachem Begin no ha tomado posición sobre ese ley. Estados Unidos ha

## CURSOS ESPECIALES DE INGLES EN EE.UU. PARA UNIVERSITARIOS

El "experimento en convivencia internacional" ofrece en EE.UU. cursos intensivos de inglés para aspirantes a estudios en universidades norteamericanas, iniciación de los cursos: enero 1981, informaciones en la oficina en La Paz de experimento en convivencia internacional: señora Alina Capriles de Céspedes. Vincenti 764 - todos los días de 9.30 - 12.

## Israelíes interceptan un comando palestino

JERUSALEN, 13 (EFE).- Las Fuerzas Armadas israelíes se interceptaron esta mañana un comando palestino en el norte del país, cerca de la frontera israeli-libanesa, mataron a uno de los guerrilleros e hirieron gravemente a otro, informó un portavoz del ejército judío.

Los guerrilleros palestinos, equipados con armas y explosivos fueron descubiertos por una patrulla israelí en los alrededores del "Kibbutz" de Misgoum, en el norte de Galilea, y se les confiscó el portavoz militar.

## EN SANTA CRUZ SU CASA...

MAS DE 500 VIVIENDAS CONSTRUIDAS

**JOYAS COMPROMISAS**

Como estén en oro y plata, monedas, relojos joyas empuñadas, pago mejores precios

TEL. 220 2200

oficina. Murillo 786 Of. 3 (esq. Sta. Cruz)

## A ELLA LA MIRAN PORQUE NO ES GORDA... ES L...

**ADELGADINA AYUDA A REDUCIR EL PESO EXCESIVO**

Se ha comprobado que detrás del exceso de peso, se habrían enfermado tanto mal como la arterioesclerosis, diabetes, enfermedades del corazón, etc., y por eso hay clase médica se preocupa para que las personas más el peso correcto según su edad, sexo y estatura.

La mayor parte de las veces, el motivo que provoca el exceso de peso, es el apetito desmedido que hace a las personas comer demasiado y para ese propósito se ha fabricado un producto que se llama ADELGADINA, que le reduce el apetito, permitiéndole comer menos sin sacrificio y lleve una dieta adecuada, rica en proteínas.

ADELGADINA evita la acumulación de las grasas perjudiciales.

## A EL LO ADMIRAN PORQUE NO ES GORDO... ES VARONIL

**ADELGADINA AYUDA A REDUCIR EL PESO EXCESIVO**

Se ha comprobado que detrás del exceso de peso, se habrían enfermado tanto mal como la arterioesclerosis, diabetes, enfermedades del corazón, etc., y por eso hay clase médica se preocupa para que las personas más el peso correcto según su edad, sexo y estatura.

La mayor parte de las veces, el motivo que provoca el exceso de peso, es el apetito desmedido que hace a las personas comer demasiado y para ese propósito se ha fabricado un producto que se llama ADELGADINA, que le reduce el apetito, permitiéndole comer menos sin sacrificio y lleve una dieta adecuada, rica en proteínas.

ADELGADINA evita la acumulación de las grasas perjudiciales.

## URBARI LTDA.

URBARI LTDA. OFRECE VIVIENDAS CON FACILIDADES DE PAGOS. TRES DORMITORIOS, LIVING, COMEDOR, COCINA, DOS BAÑOS.

TERRENOS CON 450 Y 600 M2. TOLCAY, EN LA ZONA DE DOY Y CON VERDAS.

ESTÁ AURBANZA, CON CUENTA CON ALcantarilla, D.O. Y TUBERÍA DE SANEAMIENTO Y TELEFONICA.

VIVIENDAS PAZ VENTADAS.

EL SABADO DE PRIMERA REFERENCIA EN LA MISMA URBANIZACION POR INTERMEDIO DE LOS TELEFONOS 2280 363.

UBICACION: Sobre 340 Anillo entre carreteras de Cochabamba, Avenida de Píral y Anillo de Santa Cruz.

## URBARI LTDA.

URBARI LTDA. OFRECE VIVIENDAS CON FACILIDADES DE PAGOS. TRES DORMITORIOS, LIVING, COMEDOR, COCINA, DOS BAÑOS.

TERRENOS CON 450 Y 600 M2. TOLCAY, EN LA ZONA DE DOY Y CON VERDAS.

ESTÁ AURBANZA, CON CUENTA CON ALcantarilla, D.O. Y TUBERÍA DE SANEAMIENTO Y TELEFONICA.

VIVIENDAS PAZ VENTADAS.

EL SABADO DE PRIMERA REFERENCIA EN LA MISMA URBANIZACION POR INTERMEDIO DE LOS TELEFONOS 2280 363.

UBICACION: Sobre 340 Anillo entre carreteras de Cochabamba, Avenida de Píral y Anillo de Santa Cruz.

## EDIFICIO FLORIDA

Se convoca a los Copropietarios del EDIFICIO FLORIDA, a la ASAMBLEA GENERAL que se celebrará el día de hoy viernes 14 de noviembre, a las 19, en el Salón de Reuniones del Edificio "Florida", situado en la calle Rosendo Gutiérrez, esquina Av. 6 de Agosto para considerar el siguiente Orden del Día:

- 1.- Lectura del Acta de la anterior Asamblea
- 2.- Lectura de la Memoria
- 3.- Elección del Directorio

De acuerdo a Reglamento esta Asamblea se realizará con la presencia de asistentes y sus resoluciones serán obligatorias para todos.

La Asamblea comenzará a la hora señalada.

La Paz, 14 de Noviembre de 1980

## URBARI LTDA.

URBARI LTDA. OFRECE VIVIENDAS CON FACILIDADES DE PAGOS. TRES DORMITORIOS, LIVING, COMEDOR, COCINA, DOS BAÑOS.

TERRENOS CON 450 Y 600 M2. TOLCAY, EN LA ZONA DE DOY Y CON VERDAS.

ESTÁ AURBANZA, CON CUENTA CON ALcantarilla, D.O. Y TUBERÍA DE SANEAMIENTO Y TELEFONICA.

VIVIENDAS PAZ VENTADAS.

EL SABADO DE PRIMERA REFERENCIA EN LA MISMA URBANIZACION POR INTERMEDIO DE LOS TELEFONOS 2280 363.

UBICACION: Sobre 340 Anillo entre carreteras de Cochabamba, Avenida de Píral y Anillo de Santa Cruz.

## URBARI LTDA.

URBARI LTDA. OFRECE VIVIENDAS CON FACILIDADES DE PAGOS. TRES DORMITORIOS, LIVING, COMEDOR, COCINA, DOS BAÑOS.

TERRENOS CON 450 Y 600 M2. TOLCAY, EN LA ZONA DE DOY Y CON VERDAS.

ESTÁ AURBANZA, CON CUENTA CON ALcantarilla, D.O. Y TUBERÍA DE SANEAMIENTO Y TELEFONICA.

VIVIENDAS PAZ VENTADAS.

EL SABADO DE PRIMERA REFERENCIA EN LA MISMA URBANIZACION POR INTERMEDIO DE LOS TELEFONOS 2280 363.

UBICACION: Sobre 340 Anillo entre carreteras de Cochabamba, Avenida de Píral y Anillo de Santa Cruz.

## UN NUEVO LIBRO LOS INIMITABLES

AUTOR: RAFAEL SAAVEDRA

En los INIMITABLES Saavedra consigue reunir el ancestro, lo político-social y lo literario. Hay planes que se superponen, se cruzan y, al final convierten la narración en lo que debe ser arte: la búsqueda de la perfección a través de los laboratorios de lo ético y lo estético.

Distribuye en todo el País: LIBRERIA EDITORIAL

LOS AMIGOS DEL LIBRO

LA PAZ: Mercado 1315

COCHABAMBA: Casilla N.º 450

Hotel Sheraton - Aeropuerto "El Alto"

Supermercado Maxi - Av. 16 de Julio 1554.

## URBARI LTDA.

URBARI LTDA. OFRECE VIVIENDAS CON FACILIDADES DE PAGOS. TRES DORMITORIOS, LIVING, COMEDOR, COCINA, DOS BAÑOS.

TERRENOS CON 450 Y 600 M2. TOLCAY, EN LA ZONA DE DOY Y CON VERDAS.

ESTÁ AURBANZA, CON CUENTA CON ALcantarilla, D.O. Y TUBERÍA DE SANEAMIENTO Y TELEFONICA.

VIVIENDAS PAZ VENTADAS.

EL SABADO DE PRIMERA REFERENCIA EN LA MISMA URBANIZACION POR INTERMEDIO DE LOS TELEFONOS 2280 363.

UBICACION: Sobre 340 Anillo entre carreteras de Cochabamba, Avenida de Píral y Anillo de Santa Cruz.

## URBARI LTDA.

URBARI LTDA. OFRECE VIVIENDAS CON FACILIDADES DE PAGOS. TRES DORMITORIOS, LIVING, COMEDOR, COCINA, DOS BAÑOS.

TERRENOS CON 450 Y 600 M2. TOLCAY, EN LA ZONA DE DOY Y CON VERDAS.

ESTÁ AURBANZA, CON CUENTA CON ALcantarilla, D.O. Y TUBERÍA DE SANEAMIENTO Y TELEFONICA.

VIVIENDAS PAZ VENTADAS.

EL SABADO DE PRIMERA REFERENCIA EN LA MISMA URBANIZACION POR INTERMEDIO DE LOS TELEFONOS 2280 363.

UBICACION: Sobre 340 Anillo entre carreteras de Cochabamba, Avenida de Píral y Anillo de Santa Cruz.

## FUERZA NAVAL BOLIVIANA DEPARTAMENTO IV LOGISTICA DEL E.M.G.N.

Convocatoria a Propuestas N.º 01/81

Por orden del señor Vice-Almirante Comandante General de la Fuerza Naval Boliviana, se convoca a las firmas comerciales e industriales sus propuestas para la provisión de alimentos, de acuerdo al siguiente detalle:

CLASE I - Fideos y ración seca.

CLASE II - Vестuario, equipo y otros.

El Pliego de Especificaciones podrá adquirirse a partir del día lunes 17 del presente mes en el Departamento IV Logística / División Intendencia del Estado Mayor General Naval, Gran Cuartel General de Miraflores.

Las propuestas deberán ser presentadas con todas las formalidades de ley, hasta las 16:00 horas del día lunes 8 de diciembre de 1980.

La Paz, noviembre de 1980

EL JEFE DEL DEPARTAMENTO IV LOGISTICA DEL EMGN

Fernando Téllez Pizarroso CAPTAN DE FRAGATA DEMN



8. INFORMACION GENERAL

Bolivia invertirá 2 millones en rehabilitación de alimentos básicos

Solicitará respaldo financiero al Banco Mundial

CORDEPAZ asistió a reunión sobre cultivo de trucha

(ANP). Se discutieron aspectos técnicos en la última reunión ordinaria del proyecto...

El Consejo Nacional de Economía y Planificación (CONEPLAN)...

La citada comisión funcionará bajo la dirección del Ministerio de Asuntos Comunitarios y Agropecuarios...

Se informó que la ciudad de Oruro continúa graves problemas...

PRESENCIA

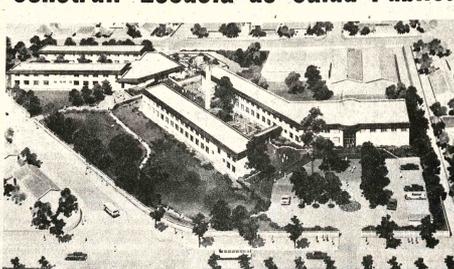


NOTAS REVERSALES - El Cancellor Javier Cerruto Calderón y el Embajador del Japon, Eikichi Yamashita...

Se firmaron Notas Reversales para construir Escuela de Salud Pública...

Entre Bolivia y Japon

Se firmaron Notas Reversales para construir Escuela de Salud Pública



ESCUELA DE SALUD PUBLICA. En la fotografia, se observa la maqueta del proyecto de construcción de la Escuela Técnica Nacional de Salud Pública...

El gobierno del Japon construirá, en Cochabamba, la infraestructura necesaria para el establecimiento de una Escuela Técnica...

Las Notas Reversales para llevar adelante la construcción fueron suscritas ayer en la Cancillería...

El boletín oficial informó que el boletín de la Dirección de Relaciones Públicas de la COMIBOL...

El ministro de Trabajo asistirá a "fin de zafra" en Bermejo...

Desde mañana, funcionará la Terminal de Buses de la Paz

La Terminal Terrestre de Buses "Ciudad de la Paz" comenzará a funcionar desde mañana...

impuestos por la Alcaldía Municipal como la unidad en la ropa de trabajo del personal...

SERVICIOS. Autoridades de la Alcaldía Municipal de la Paz inaugurarán mañana...

Será inaugurado también el restaurante que será utilizado por los usuarios del transporte interdepartamental...

El Banco del Estado, por su parte, inaugurará los casilleros telefónicos instalados en sus oficinas de la Terminal...

El Banco del Estado, por su parte, inaugurará los casilleros telefónicos instalados en sus oficinas de la Terminal...

El gobierno del Japon construirá, en Cochabamba, la infraestructura necesaria para el establecimiento de una Escuela Técnica...

Se inauguró sistema de comunicaciones en Aduanas

El Director General de Aduanas, Coronel Rubén D. Guzmán Hurtado, inauguró un sistema de comunicaciones...

El sistema de comunicaciones consta de equipos de transmisión y recepción instalados para trabajar en un sistema de comunicación...

El sistema de comunicaciones consta de equipos de transmisión y recepción instalados para trabajar en un sistema de comunicación...

INALCO-FEACRE auspician un seminario sobre comunicación

El Instituto Nacional de Cooperativas (INALCO) y la Federación Nacional de Cooperativas de Ahorro y Crédito de Bolivia, FEACRE...

A este seminario asistirán 35 representantes de cooperativas y periodistas especialmente invitados...

Los asistentes, durante cinco días desarrollarán un amplio temario sobre las técnicas, medios, problemas, etc. de las organizaciones cooperativas...

FOMO auspicia cuatro cursos a nivel nacional

El Servicio Nacional de Formación de Mano de Obra auspiciará cuatro seminarios de "Evaluación Actualización Técnico Metodológica" que se dictarán a nivel nacional...

Los cursos fueron dictados en coordinación con el Centro Colaborador Don Bosco.

Según se informó en INALCO este primer seminario sentará las bases para una adecuada coordinación en el manejo de informaciones de las cooperativas...

Ministerio de Trabajo asistirá a "fin de zafra" en Bermejo

El Ministro de Trabajo y Desarrollo Laboral, Gral. Augusto Calderón, asistirá mañana al "fin de zafra" que se está efectuando en la localidad de Bermejo...

El "fin de zafra" que se está efectuando en la localidad de Bermejo...

El "fin de zafra" que se está efectuando en la localidad de Bermejo...

Mercedería de contrabando

Funcionarios de la Administración de Aduanas del Aeropuerto Internacional de El Alto de La Paz, de industria japonesa que eran introducidas ilegalmente al país.

Se informó que "se ha logrado establecer listas seguras de personas y grupos de personas que se dedican al contrabando y se ha instruido mayor control para lograr su captura y el ilegalmente de la mercadería internada...

Se informó que "se ha logrado establecer listas seguras de personas y grupos de personas que se dedican al contrabando y se ha instruido mayor control para lograr su captura y el ilegalmente de la mercadería internada...

Por tercer día consecutivo E. estaño se cotiza nuevo en 7,8 dólares

La libra fina de estaño se cotizó ayer en 7,18 dólares, el mismo precio registrado el martes y miércoles pasado en la Bolsa de Metales de Londres.

Expertos de la minería nacional opinaron ayer que se mantienen sin variación los factores que motivaron el actual bajo nivel de las cotizaciones del estaño...

El precio actual es inferior en 1,34 dólares respecto al récord histórico de las cotizaciones del estaño, registrado el pasado seis de marzo en la Bolsa de Metales de Londres...

Posteriormente, la cotización declinó hasta estabilizarse en los 7,07 dólares la libra fina.

Estano, 7,18 dólares la libra fina. Oro 414 dólares la onza troy. Plata, 18,34 dólares la onza troy. Plomo, 37 centavos de dólar la libra fina. Cobre, 90 centavos de dólar la libra fina. Bismuto, 60 centavos de dólar la libra fina. Cinc, 2,20 dólares la libra fina. Cadmio, 2,10 dólares la libra fina. Wolfram, 153 dólares la unidad métrica fina. Antimonio, 3,200 dólares la tonelada métrica.

Buque Libertador Simón realiza cruceiro de instrucción

El Buque "Libertador Simón Bolívar" se encuentra realizando un cruceiro de instrucción por países sudamericanos...

El cruceiro permitirá el adiestramiento del personal de cadetes del cuarto curso de la Escuela Naval Militar...

El itinerario que se cumplirá, es el siguiente: partida del Puerto de Rosario, República Argentina; ataque en el Atlántico. Atraca en puertos de Argentina, Uruguay y Brasil...

FONPLATA financiará para el F.C. a Panamá

El estudio de consultoría para la construcción del Ferrocarril Motaucuito-Mutún - Puerto Busch, está financiado por el Fondo Financiero para el Desarrollo de la Cuenca del Plata (FONPLATA)...

El plegio de especificaciones y bases que incluye los términos de referencia para el estudio de consultoría, fue aprobado recientemente por el Instituto Nacional de Preinversiones y por la entidad financiadora.

El estudio de consultoría abarca la realización de trabajos de geología, geotécnica, hidrología, climatología y topografía.

Panamá fue...

El quinto puesto, correspondiente al grupo latinoamericano, lo ocupó el grupo de Panamá, Ecuador, Ecuador y Uganda y el grupo de los países europeos...

El grupo puesto del grupo latinoamericano lo ocupó el grupo de Panamá, Ecuador, Ecuador y Uganda y el grupo de los países europeos...

El grupo puesto del grupo latinoamericano lo ocupó el grupo de Panamá, Ecuador, Ecuador y Uganda y el grupo de los países europeos...

El grupo puesto del grupo latinoamericano lo ocupó el grupo de Panamá, Ecuador, Ecuador y Uganda y el grupo de los países europeos...

Various small advertisements and notices at the bottom of the page, including 'Aviso importante a Mineros de la Ce...', 'Tornás Chulve C.P.', and 'Manuel Chuquiura C.I. 5048'.

# Gobierno y minería privada se reunirán el próximo lunes

La primera reunión entre el Ministerio de Minería y el sector privado de la minería privada, se realizará el próximo lunes, según informó el Subsecretario de Minería, Guillermo Murguía.

La reunión se efectuará en el Ministerio de Minería y tendrá como objetivo la presentación de la futura política minera. En esta ocasión, se realizará una reunión con los representantes de las empresas privadas. Originalmente, autoridades de gobierno anunciaron la decisión de aplicar una "política minera" con la minería privada, compatibilizando las expectativas oficiales con los intereses y las posibilidades de las empresas privadas. Esta concepción ha sido definida como una de las características fundamentales de la futura acción gubernamental en el campo minero.

(En cambio, para el sector estatal), las disposiciones gubernamentales deberán ser acaladas con carácter obligatorio por las empresas del sector privado, según anunció Murguía.

Los planes oficiales prevén la definición, hasta fin de año, de un plan minero-metalúrgico de emergencia a ser aplicado en 1981. Simultáneamente, se avanzará en la aprobación de un plan quinquenal que será aplicado a partir de 1982, como el inicio de una política minera de largo alcance.

Según explicaciones oficiales, las actuales reuniones están destinadas a definir soluciones para los problemas

# Colombia oficializó continuidad de relaciones con nuestro país

Colombia oficializó ayer la continuidad de sus relaciones diplomáticas con Bolivia, según informó la Cancillería al haber concedido el "agrément" de estilo al nuevo Embajador boliviano en Bogotá, Mario Padilla.

El Canciller colombiano, Diego Uribe Vargas, comunicó cabalmente a su colega boliviano, Javier Cerruto Calderón, la concesión del beneplácito de Colombia para el desempeño de las funciones diplomáticas del nuevo Embajador boliviano.

Al respecto el Ministerio de Relaciones Exteriores expresó ayer la siguiente información:

"El Ministro de Relaciones Exteriores de Colombia, Cancellier Diego Uribe Vargas, comunicó cabalmente al Canciller de la República, Grao Javier Cerruto Calderón, que el Presidente colombiano ha concedido beneplácito para que el doctor Mario Padilla desempeñe las funciones de Embajador Extraordinario y Plenipotenciario de Bolivia en su gobierno.

De esta manera, las relaciones boliviano-colombianas, que habían sido normalizadas anteriormente, entran en una nueva fase de franca colaboración, teniendo presente, además, que ambos países son miembros del Acuerdo de Cartagena.

El Canciller Cerruto Calderón, respondió la comunicación del Ministro Uribe Vargas, resaltando el propósito de Bolivia de estrechar aún más los tradicionales vínculos de amistad que unen a ambos pueblos y gobiernos.

La Paz, 13 de noviembre de 1980

# Polivia presidirá reuniones de Comisión del Acuerdo de Cartagena

A partir del lunes 17, el Ministro Secretario de Integración, Capitán de Fragata, Francisco Mariaca Salas, en representación de Bolivia, presidirá las deliberaciones de la Comisión del Acuerdo de Cartagena que se realizará en Lima, hasta el 21 de noviembre.

El Trigesimo Primer Periodo Ordinario de Sesiones de la Comisión del Acuerdo de Cartagena y el Vigésimo Quinta reunión extraordinaria convocada para considerar el Arancel Externo Común y el Origen de las mercancías, durante los días 17, 18, 19 y 20 de noviembre, pero fueron aplazadas a solicitud de los países signatarios que pidieron más tiempo para estudiar con mayor detenimiento su posición.



FABRICA DE ACEITE - La fábrica de aceite "Fino" ha lanzado al mercado cerca de 8 millones de litros, que cubren las necesidades de todo el país. En la fotografía, una de las fases de la producción, para el envasado del producto, en Cochabamba, de donde se distribuye a todo el territorio.

# Servicio de Caminos inaugurará ruta asfaltada en Puerto Suárez

El Servicio Nacional de Caminos inaugura hoy el camino asfaltado de 17 kilómetros entre Arroyo Concepción y Puerto Suárez, según información de esa entidad.

El camino conecta el aeropuerto de Puerto Suárez con territorio brasileño.

La construcción fue iniciada en 1978, por la empresa brasileña Afonsosa, bajo la supervisión del Servicio Nacional de Caminos.

Fue financiada por la Municipalidad de Puerto Suárez, con recursos provenientes de las regalías del subproducto producido por la venta de gasolina.

La información indica que la obra tiene una característica especial y es que se refiere al desdoblamiento en el cruce de la línea del ferrocarril Combarbalá-Santa Cruz.

Al acto de inauguración han sido invitados el Presidente de la República, el Ministro de Transportes y autoridades departamentales de Santa Cruz.

# Universidad Boliviana confronta un estado de "total iliquidez"

Deficit de agosto a diciembre asciende a \$b. 217 millones. Se pidió soporte de \$b. 138 millones para gastos mínimos

La Universidad Boliviana confronta actualmente un estado de "total iliquidez", lo que le permite cumplir sus viejos mínimos ni pagar deudas, por compromisos contratados antes del 18 de agosto último, se informó ayer oficialmente.

El Director Ejecutivo de la Comisión Nacional de Reordenamiento de la Universidad Boliviana (CONURB), Lic. Walter Parada, en conferencia de prensa, calificó la situación como "may crítica" y dijo que la "liquidez" se debe a obligaciones contratadas en anterior gestión. CONURB asumió la conducción de la universidad el 18 de agosto pasado.

Las autoridades reiteraron asimismo, que el problema económico de la Universidad Boliviana es cada vez más complejo, por lo que se requiere un aporte de recursos superiores de estudio.

El Lic. Parada atribuyó las actuales dificultades económicas de la Universidad Boliviana a los gastos que estableció a cargo de la parte económica, y afirmó que se requiere un aporte de recursos superiores de estudio.

En la Parada atribuyó las actuales dificultades económicas de la Universidad Boliviana a los gastos que estableció a cargo de la parte económica, y afirmó que se requiere un aporte de recursos superiores de estudio.

Universidades	Deficit ajustado	Deficit real
Sucre	Aprox. \$b. 15 millones	16,5 millones
La Paz	Aprox. \$b. 34 millones	34 millones
Cochabamba	Aprox. \$b. 12 millones	12 millones
Santa Cruz	Aprox. \$b. 10,3 millones	10,3 millones
Potosí	Aprox. \$b. 1,9 millones	2,2 millones
Beni	Aprox. \$b. 4,5 millones	11,1 millones
Pando	Aprox. \$b. 0,57 millones	6,9 millones
Tarja	Aprox. \$b. 22 millones	42,3 millones

Por otra parte, se informó que CONURB tiene actualmente un déficit ajustado de cuatro millones de pesos bolivianos y un déficit real de 6,8 millones.

Sobre el presupuesto de la anterior gestión, el Lic. Parada explicó que, en negociaciones con el gobierno, se logró reducir el déficit universitario de cerca de 1.000 millones de pesos bolivianos a 440 millones con las siguientes medidas: alza del impuesto sobre Renta Neta Disponible de 5% a 6,5%, asignación de un soporte especial del gobierno por 150 millones de pesos, instalación de condóminos en la construcción para trámites por 10 pesos bolivianos y un impuesto de 100 pesos bolivianos mensuales a los profesionales bolivianos y 200 a los extranjeros.

Sin embargo, estas medidas "no fueron utilizadas en su momento" y solo se logró lo relativo a la Renta Neta Disponible, pero los cálculos en este caso resultaron sobredimensionados. Se pensó recular 530 millones de pesos en todo el año, pero se redujera a solo 270 millones. De educar

# Fábrica de aceite "Fino" insta para producción de maní

Industrias de Aceite S.A. informó que en 1975 esa industria produjo 23,000 litros de aceite al año y que con la aplicación de moderna tecnología, ha logrado actualmente, cubrir íntegramente las necesidades del país, produciendo cerca de 8 millones de litros anualmente. Destacó el hecho de que no sólo obtuvo en 1978 el diploma "a la calidad", sino que también fue merecedora de otras distinciones internacionales, entre ellas el premio brasileño "América" y una especial mexicana que hace pocos días.

Señaló que eso favorece el comercio exterior, ha contribuido al trabajo de la industria, la cual produce una nueva planta para la producción de maní, que es una industria nacional, determinando el desarrollo de la importación de esta materia prima.

# IBTA gestiona financiamiento para proyectos agrícolas

El Instituto Boliviano de Tecnología Agropecuaria (IBTA), inició gestiones ante el Banco Interamericano de Desarrollo (BID), para lograr el financiamiento de proyectos agrícolas relacionados con la producción de cereales y tubérculos, según informaron fuentes de ese organismo descentralizado del Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios.

Se explicó que, para "coordinar la realización de esos programas" con los centros internacionales de investigación, llegaron al país representantes de la mencionada entidad crediticia, quienes, luego de escuchar los planteamientos de los técnicos bolivianos, demostraron un "predisposición favorable" Los enviados, a su retorno, pondrán en consideración del Directorio del BID un "paquete de propuestas y requerimientos" que constituye la petición de las autoridades nacionales.

En una reunión, sostenida en las últimas horas, entre los

# Alcalde multó a propietarios de cine, en la Paz

El Departamento de Espectáculos de la Alcaldía Municipal de la Paz multó con la suma de mil pesos bolivianos a los propietarios del Cine "Princesa" por haber infringido el inc. i) del artículo 40 del Reglamento de espectáculos cinematográficos, que consiste en la publicación de avisos de prensa con la exaltación de leyendas perniciosas.

El Departamento de Espectáculos públicos, mediante comunicado, advierte a los propietarios y administradores de cines de la Paz que "no se admitirá la publicación de avisos de prensa con contenido pernicioso".

# Exposición en el colegio Metodista

El Colegio Evangélico Metodista ofrecerá una exposición pública, en las instalaciones "Bolivia" sus instituciones y sus Industriales" el próximo sábado 15, de 8.30 a 13.00 horas, en el patio del nivel básico de ese establecimiento.

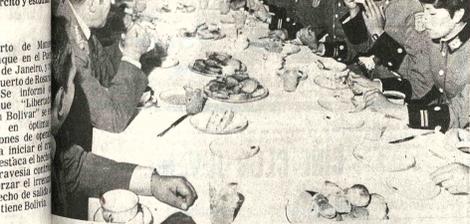
La muestra corresponde a la asignatura de Estudios Sociales y será realizada por alumnos de segundo y tercer cursos del ciclo intermedio.

Las autoridades de ese instituto informaron a los interesados que es una oportunidad el público podrá apreciar, entre otros, un stand con publicaciones de este matutino.

# Escuela de Aplicación Policial

En acto que se cumplió ayer en la Casa Municipal de Cultura, se clausuró el año lectivo de la Escuela de Aplicación Policial que graduó a un total de 47 oficiales y subcomisarios.

Presidió el acto el Ministro del Interior, Cnl. Luis Arce Gómez, habiendo asistido también el Cnl. Guzmán Suárez, Prefecto del Departamento. El Comandante de la Policía Nacional Cnl. Roberto Quinteros, destacó la importancia de la especialidad, frente a la conducta antisocial que se manifiesta en nuestra figura, concluyendo por señalar que el rol de la policía profesional es proteger a la sociedad.



# Señoritas del Colegio Militar

El Presidente Luis García Meza se reunió ayer en un desayuno-trabajo, en los comedores del Palacio de Gobierno, con las señoritas cadetes del Colegio Militar de Ejército. Temas castrenses fueron abordados en la reunión-desayuno.

# PRONOSTICO DEL TIEMPO

Por J.L. Flores

BASE PROPORCIONADA POR LA OFICINA DE METEOROLOGIA DE ASAMA

Alta Semana del año, día 19 Tañan 27 días para fin de año. San José, 19. Min. Temperatura de la mañana (La Paz 3600 mts) Temp. Máx. 20.6°C, Temperatura Mín. 4.8°C, Precipitación 0.6 mm, Viento 10.0°C, Min. Charaña con 10.0°C.

SITUACION GENERAL AYER			PREVISION PARA HOY		
TEMPERATURAS MAXIMAS Y MINIMAS DE AYER	TEMPERATURAS MAXIMAS Y MINIMAS PROPONICADAS PARA HOY		TEMPERATURAS MAXIMAS Y MINIMAS PROPONICADAS PARA HOY		
LA PAZ	MAX 20.6	MIN 4.8	LA PAZ	MAX 20.6	MIN 5.0
ORURO	MAX 20.0	MIN 10.0	ORURO	MAX 30.0	MIN 10.0
COCHABAMBA	MAX 31.0	MIN 6.0	COCHABAMBA	MAX 30.0	MIN 10.0
SANTA CRUZ	MAX 24.0	MIN 20.0	SANTA CRUZ	MAX 30.0	MIN 2.0
SUCRE	MAX 19.0	MIN 2.0	POTOSI	MAX 25.0	MIN 10.0
JAJA	MAX 24.0	MIN 4.0	TARJA	MAX 33.0	MIN 21.0
TRINIDAD	MAX 28.0	MIN 4.0	COBILJA	MAX 33.0	MIN 20.0
COBILJA	MAX 33.0	MIN 16.0			

# Reunión annual de Educación en Bolivia

El Consejo de Ministros de Educación de los países signatarios del Convenio Andrés Bello, se realizará en febrero próximo en la Paz (Bolivia). En esta ocasión, se considerarán los proyectos que se ejecutarán en 1981, según informó a PRESENCIA el Prof. Moisés Torres Ramírez, quien asistió a la reunión anual de representantes ante ese convenio, celebrada la primera semana de este mes, en Santiago de Chile.

Los asistentes, en esa oportunidad, analizaron el trabajo efectuado por disposición de las resoluciones de una anterior reunión de ministros, efectuada en enero de este año, en Asunción, Paraguay, y que se referirán a aspectos relacionados con la Educación, Cultura, Ciencia y Tecnología.

En la fotografía, el Secretario Ejecutivo del Convenio Andrés Bello, Eduardo Lorini (izquierda) y el enviado de Bolivia, Prof. Moisés Torres Ramírez.

# LUCE CONTRA EL CANCER

LUCE CONTRA EL CANCER

LUCE (Luz de la Universidad Católica de La Paz) está realizando una campaña de concientización sobre el cáncer. La campaña incluye la distribución de folletos informativos y la realización de charlas educativas en las escuelas y centros comunitarios. El objetivo es educar a la población sobre los factores de riesgo y los métodos de prevención del cáncer.

10. ESPECTACULOS

Entidad cultural cumplió destacada labor en Tarija

**TARIJA, 13 DE PRESEN- CIA.** El Comité Departamental del Año Internacional del Niño ha desarrollado en esta ciudad una amplia labor cultural, en coordinación con instituciones locales y nacionales.

Culminando sus actividades, el Comité dirigido por Víctor Varas Reyes, secretario y coordinador, ha hecho entrega de las publicaciones siguientes:

- a) "Breve historia de la poesía infantil y juvenil en Bolivia", de Víctor Varas Reyes, libro que contiene colección de producciones de poetas nacionales, las que están editadas de una nota sobre cada autor. La obra ha sido publicada en la editorial CODETAR UNICEF, como una contribución a la celebración del Año Internacional del Niño.
- b) "Poesías bolivianas que escriben para los niños", de Carlos Aróstegui Arce, un antológico elaborado por el escritor uruguayo radicado en Tarija. La obra ha sido impresa por la Universidad Juan Misael Saracho de esta ciudad.
- c) "Cuentos para narrar a los niños", de Carlos Aróstegui Arce, que lleva el subtítulo de "Cuentos para contar en casa", iré contando cuentos".

VICTOR VARAS REYES

ANALES DE LA ACADEMIA BOLIVIANA DE LA HISTORIA 1975 - 1979



**PUBLICACIONES DE CARACTER HISTORICO** - La Comisión Nacional de Conmemoración de la Guerra del Pacífico ha entregado recientemente, en ceremonia realizada en la Cancillería de la República, una serie de importantes publicaciones, relacionadas con la historia de nuestro país y principalmente con los derechos marítimos de Bolivia. En primer término cabe citar la versión francesa de "El derecho boliviano al Pacífico", de Juan Siles Guevara, obra traducida por Claude Fijstach y que seguramente servirá para hacer conocer a nivel internacional la documentación nacional que permite acreditar al país su invariable derecho al Pacífico. La segunda obra lleva el título de "Anales de la Academia Boliviana de la Historia - 1975 - 1979", se trata de un libro de 312 páginas, donde se agrupan las actas solemnes de incorporación de los nuevos académicos, los discursos cambiados con ocasión de la condecoración del Condor de los Andes y los discursos necrológicos del señalado período de seis años. El núcleo de la obra está constituido por las sesiones de incorporación de los nuevos académicos; a través de las tesis presentadas por los recipientes el lector encontrará estudios de capital importancia sobre la historia boliviana, desde el siglo XVI hasta el siglo XX. Precisamente de estos "Anales", la Comisión que patrocinó la primera lleva el título de "El Perú y la reintegración marítima de Bolivia" y pertenece a Jorge Escobar Cuscacqui; la segunda, bajo la firma de Juan Siles Guevara, es "La última misión diplomática chilena y el comienzo de la Guerra del Pacífico".

EL TRADUCTOR Y LA TRADUCCION

MADRID, 13 NOV. (EFE). - El profesor Valentín García Yebra, subdirector del Instituto Universitario de Lengua Castellana de Toledo, de que se preste mayor consideración a las traducciones en nuestra España, debido a su importante papel como difusoras de la cultura.

García Yebra inauguró anoche el primer simposio internacional sobre el traductor y la traducción, con una lección magistral sobre "La importancia de la traducción en la cultura española".

El conferenciante destacó la importancia de la Escuela de Traductores de Toledo, una institución vital para la cultura española y europea, ya que a través de la misma se transmitió la cultura griega y latina al viejo continente.

Asimismo, García Yebra se refirió a los siglos XIV y XV, en los que escritores como Fernán Pérez de Guzmán, Pedro López de Ayala y Enrique de Villena hacían también traducciones (al mismo, por ejemplo, se justificaba de haber sido el primero en traducir integralmente la "Divina").

La traducción mantuvo el propio Quevedo, pero ya entrados el siglo veinte son escasos los grandes escritores que traducen y cuando lo hacen suelen esconderse bajo pseudónimos sobre el viejo continente.

En el simposio se abordaron, principalmente, tres temas: Los problemas de la traducción entre lenguas de la península ibérica, la traducción poética y los temas libres.

Las lenguas de este encuentro son el castellano, el gallego, el catalán, el euskera, el inglés y el francés.

La organización de este importante ciclo cultural está a cargo del Goethe Institut, Centro Brasileño y Centro Cultural y Pedagógico Portales.

Paralelamente al Goethe Institut, el Centro Brasileño presentará en su local una exposición de libros infantiles del For. Por su parte, el Centro Portales, además de dedicar un programa radial a la literatura infantil en Bolivia, presentará una pequeña guía de material bibliográfico nacional disponible en las librerías de la ciudad.

La primera Mesa Redonda se realizará en el Goethe Institut, el martes 18 a las 18 y 30, con la participación de autores de libros infantiles.

La segunda, a cargo de los ilustradores de libros infantiles, tendrá lugar en el Centro Brasileño el miércoles 19.

La tercera, con la participación de editores de libros infantiles, se cumplirá en el Goethe Institut, el jueves 20.

Los niños podrán participar en "La creación de un libro infantil", el lunes 17 y el martes 18, a horas 15 y 30. Las sesiones se realizarán en el Goethe Institut.



**RECITAL DE CANTO.** El pasado miércoles, en el Goethe Institut, la prestigiosa soprano boliviana María Eugenia Muñoz de Souto dio recital de canto, acompañada al piano por María Susana Muñoz, estudiante del ciclo superior del Conservatorio Nacional de Música. El programa, seguido con interés por el público, incluyó obras de Caccini, Cesti, Bassani, Marcello, Haendel, Gluck, Faure, y Ravel.

GOETHE INSTITUT

Semana del libro infantil

Bajo la denominación de "Semana del libro infantil y juvenil", el lunes próximo se inicia en el Goethe Institut (Av. 6 de Agosto N.º 2118) un programa que comprende muestras de publicaciones para niños, mesas redondas y participación del público infantil. La organización de este importante ciclo cultural está a cargo del Goethe Institut, Centro Brasileño y Centro Cultural y Pedagógico Portales. Paralelamente al Goethe Institut, el Centro Brasileño presentará en su local una exposición de libros infantiles del For. Por su parte, el Centro Portales, además de dedicar un programa radial a la literatura infantil en Bolivia, presentará una pequeña guía de material bibliográfico nacional disponible en las librerías de la ciudad.

La primera Mesa Redonda se realizará en el Goethe Institut, el martes 18 a las 18 y 30, con la participación de autores de libros infantiles.

La segunda, a cargo de los ilustradores de libros infantiles, tendrá lugar en el Centro Brasileño el miércoles 19.

La tercera, con la participación de editores de libros infantiles, se cumplirá en el Goethe Institut, el jueves 20.

Los niños podrán participar en "La creación de un libro infantil", el lunes 17 y el martes 18, a horas 15 y 30. Las sesiones se realizarán en el Goethe Institut.



**CINE**

MONJE CAMPERO Tel. 323233  
Matinée y tonda EL FRANCOTRADOR (18 años)

16 DE JULIO Tel. 376989  
Matinée, tonda SUEÑOS DE UN SEDUCTOR (14 años)

6 DE AGOSTO Tel. 323239  
Matinée y tonda LA GRAN BATALLA (14 años) y Actualidades Mundiales.

UNIVERSO Tel. 342866  
Horario especial EL IMPERIO CONTRA ATACA y Noticiero Alemán EL MUNDO AL INSTANTE.

PARIS Tel. 329704  
Matinée, tonda y noche UN QUIJOTE SIN MANCHA y Noticiero Alemán EL MUNDO AL INSTANTE.

MONUMENTAL  
ROBY Tel. 362125  
Matinée, tonda EL IMPERIO CONTRA ATACA y Noticiero Alemán EL MUNDO AL INSTANTE.

PRINCESA Tel. 358825  
Matinée y tonda PASAJE DE EMANUELLE NEGRA LA REPORTERA DE ORIENTE (18 años) y el noticiero ESPEJO DE ALEMANIA.

CENTER Tel. 323266  
Matinée, LA PATADA MORTAL y LOS MATONES DE CANTON Tonda LOS MATONES DE CANTON y CAMELIA Y SUS AMANTES (21 años)

MIRAFLORES Tel. 353842  
Matinée, tonda y noche VERANO DE ILUSIONES y el noticiero MUNDO AL INSTANTE.

MURILLO Tel. 352847  
Matinée, CONVOY Y EL FREYTES SIN FLAVO Tonda (21 años) LA MOSCA DEL AMOR y CONVOY 21 años

ROXY  
Matinée y tonda UN MILLON DE AÑOS ANTES DE CRISTO y CUPIDO MOTORIZADO ENAMORADO

BOLIVAR Tel. 325451  
Matinée, tonda y noche LBERACION SEXUAL DE LAS MUJERES (21 años)

MEXICO Tel. 351295  
Matinée, tonda y noche CHESPIRITO EL CHANFLE

FANOLA  
Matinée y Tonda LOS PROFESIONALES y EL BOLLERO DE RAQUEL

TESLA Tel. 353882  
Matinée, tonda y noche LOS PANDELEHOS (18 años) y el noticiero EL ESPEJO DE ALEMANIA

AVENIDA Tel. 325469  
Matinée, tonda y noche EL CHANFLE (Toda público)

SCALA Tel. 323235  
Matinée, tonda y noche LA COLEGIALA APRENDE DE TODO (18 años) y noticiero EL ESPEJO DE ALEMANIA.

MADRID Tel. 357174  
Matinée y tonda PASAJEROS EN TRANSITO Y EL INDIANO TIENE LA CULTA.

LUX Tel. 362866  
Matinée y tonda KONGA Y SUPERMAN

PAJAJES Tel. 31047  
Tonda EL PODEROSO HOMBRE DE PEKIN Y LA COLLINA DE TRINITY

CINEMATHECA BOLIVIANA Tel. 325346  
Matinée, tonda MARATON DE LA MUERTE con Dustin Hoffman

ESMERALDA Tel. 325454  
Matinée y tonda AL INFIERNO GRINGO Y MATONES DE CANTON

IMPERIO Tel. 340451  
Matinée y tonda PASAJE PELIGROSO y TIBURONES ASESINOS DEL MAR

PALACE  
Continuado hrs. 15.00, 17.00 y 19.00 y 21.00 EL IMPERIO CONTRA ATACA

FLORIDA  
Vermuth, tonda y noche LAS CUATRO PLUMAS CITY HALL  
Vermuth, KISS Noche KISS y ROLLER BOOGIE

MARTINEZ  
Vermuth, tonda y noche AQUÍ VIENE EL HORROR

CAMBAO  
Vermuth, tonda y noche EL CORSARIO NEGRO

SANTA CRUZ  
Vermuth, tonda y noche EL SÍGLO 20.

AUTOCINE  
Hrs. 19.30 y 21.15 EL MUNDO EROTICO DE EMY VON (21 años).

RENE MORENO  
Vermuth, SALVAJE DES-

PERTAR Y UN INDIANO UNA VIDA Tonda UNA VIDA Y SALVAJE PERTAR

24 DE SEPTIEMBRE  
Vermuth y noche BELLEZA EL GRAN HERIDO COMANDO EN LA ZONA ALERTA

METROPOLITANO  
Vermuth y noche EL BARBOSO DE SHAOLIN LLAMAN DRAGON

GIMNASIO Y JOYAS T.A.F.U. Pagamos mejores precios al contado. Edif. Libertad J. Sanjines Potosí Ser. Piso. Of. 304. Todos los días de a 12.30 y de 2 a 7.30 p.m. Fono. 365557

**COMPRO TODO**

ORO y PLATA en joyas usadas, brazaletes, aretes, dentaduras, monedas, pedruzcos como están, recogemos empaños de joyas. Consulte precios y venga a visitarnos en nuestro local. Superamos cualquier oferta. Somos la OFICINA CENTRAL DE COMPRA JOYAS T.A.F.U. Pagamos mejores precios al contado. Edif. Libertad J. Sanjines Potosí Ser. Piso. Of. 304. Todos los días de a 12.30 y de 2 a 7.30 p.m. Fono. 365557

**Apocalipsis Ya...**

**hoy Estreno Cine Miraflores**

El sueño de verano de todas las chicas.

Tiempo de verano. tiempo de amor.

"VERANO DE ILUSIONES"

SAM ELLIOTT ANNE BACHER STEPHEN YOUNG  
PARKER STEVENSON & KATHLEN GUILMAN como Wendy

18 años

Productor Ejecutivo TED MANN Escrito por RON KOSLOW Producido Dirigido por DANIEL PETRE Time and Tide Music y Letra de

MATINEE 3.30  
Tonda 6.30  
Noche 8.30

**Música Culta en CRISTAL**

Hs. 22.00 F.M.  
-Concierto para oboe y Orq.  
Marcello  
-Kiharavich, oboe arpa y Org.  
-Krenek  
-Tres danzas  
-Martin

Lufthansa  
Lufthansa

**CINE CLUB JUVENIL**

XIIº ciclo 1980

Noviembre:

15 - "RETO A MUERTE"  
Dir.: Steven Spielberg  
Int.: Dennis Weaver (1972)

22 - "LOCA EVASION"  
Dir.: Steven Spielberg  
Int.: Goldie Hawn, Ben Johnson (1974)

29 - "TIBURON"  
Dir.: Steven Spielberg  
Int.: Roy Scheider, Robert Shaw (1975)

Sábados hrs. 9.30 a.m.  
Cine 16 de Julio  
Con debate

STEVEN SPIELBERG

ANNO INTERNACIONAL DEL NIÑO EN BOLIVIA

BREVE HISTORIA DE LA POESIA INFANTIL Y JUVENIL EN BOLIVIA

1979 ANNO INTERNACIONAL DEL NIÑO

Tarija - Bolivia

**BREVE HISTORIA DE LA POESIA INFANTIL Y JUVENIL EN BOLIVIA**, de Víctor Varas Reyes. Con esta obra de 61 páginas el escritor tarijeño realiza una excelente contribución al estudio de la producción poética destinada a los niños. Dividido en ocho capítulos, el libro es una selección acertada de autores y temas y ciertamente se convertirá en una apoyo para profesores y estudiantes. En el prólogo, Carlos Aróstegui Arce señala: "Esta obra es un valioso aporte al Año Internacional del Niño. El texto tendrá difusión gracias al Comité Departamental del Año Internacional del Niño, así como a la Corporación de Desarrollo de Tarija. El autor, curioso y folclórico de raíces, ha dicho que su obra "es un reconocimiento a los poetas que se inspiraron en la formación del espíritu de la infancia y la adolescencia". Los capítulos de "Breve Historia de la Poesía Infantil y Juvenil en Bolivia", son los siguientes: 1) Amanecer del arte en la familia y la comunidad; 2) "El niño y la poesía"; 3) Poesía para niños y adolescentes en Bolivia; 4) Lo legado por los tres grandes poetas modernos; 5) Punte entre generaciones; 6) Las nuevas generaciones; 7) Antologías poéticas de niños en Bolivia; 8) Otras contribuciones a la literatura infantil juvenil.

ACTIVIDAD CULTURAL EN LA PAZ

**CASA MUNICIPAL DE CULTURA.** Temporada del Taller Nacional de Teatro para Niños. Obra: "Pehsa rumbo al Sur". Dirección: Mabel Rodríguez. Exposición Instituto Boliviano de Antropología. El ciclo durará hasta el próximo lunes 17.

**GALERIA EMUSA.** Exposición de esculturas en el marco de la Bienal de Escultura. Av. 16 de Julio N.º 1607.

**SALON MUNICIPAL.** Exposición de pinturas sobre soldados y dibujos sobre el papel corrugado, de Roberto Valdivia. Calle Colón.

**GALERIA 348.** Exposición de fotografías de Enrique Barrios. Calle Belisario Salinas, sq. Ecuador.

**ALIANZA FRANCESA.** Muestras de cine. Hs. 20.00. "Beldades de noche". Jueves 27. "El último sillón de la local". Av. 20 de Octubre N.º 2041.

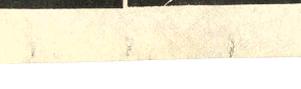
**CINE 16 DE JULIO.** Ciclo de cine de Steven Spielberg. Jueves 27, a las 9 y 30 a.m. Proyección de "Reto a muerte", sábado 22. "Loca evasión", sábado 29. "Tiburón". Auspicio del Cine Club Juvenil "La Paz".

**CINEMATHECA BOLIVIANA.** Directores noramericanos. El programa incluye las siguientes películas: "Maratón de la muerte", de John Schlesinger; "Contacto en Francia", de John Frankenheimer; "Atrapado sin salida", de Miles Forman; "Tarde de perros", de Sidney Lumet; "La chica del solido", de Neil Simon; "Local", de Willie Ichincha, eq. Indaruro.

**ALIANZA FRANCESA.** Muestras de cine. Hs. 9.00 con presencia del Prof. Arturo Durand Valdivia sobre el tema "Botánica boliviana - la cacaotología andina". Miércoles 26, proyección del Ing. Pedro Durand sobre "La geología en Bolivia" auspicio del Club de turismo Local. Av. 20 de Octubre N.º 2041.

**MUSEOS.** Casa de Murillo.

LUCHA CONTRA EL CANCER



**JEAN PAUL BELMONDO**

ELIGIO EL OFICIO MAS PELIGROSO DEL MUNDO!

**EL DESTRUCTOR**

CON BRUNO CREMER y PHILIPPE LABRO

PRONTO... YA VIENE!

MISAS

La familia de la que en vida fue:

Niñita SUSANA SALINAS SORUCO

(Q. D. D. G.)

invita a sus parientes y amigos se dignen asistir a la misa que recordando el primer año de su fallecimiento, se mandará a celebrar el día de hoy viernes 14 a hrs. 18.30 en el Templo "Corazón de María" (Av. Busch). Su asistencia a este acto, será motivo del agradecimiento nuestro.

La Paz, Noviembre de 1980

AGRADECIMIENTO E INVITACION

Luis Oropeza Escalante, padre; Julieta F. de Bilbao, madre; Helen Salazar v. de Oropeza, esposa (ausente) Fabiolita Oropeza Salazar, hija; Fernando L. y Luz Teresa Oropeza Flores; Luis Hernán y Carlitos Rubén Oropeza Plewan, hermanos; Elena Miranda de Salazar, madre política; los hermanos políticos, tíos, primos y demás familiares del que fue cariñoso hijo y abnegado padre.



RUDY OROPEZA FLORES

(Q. E. P. D.)

agradecen profundamente a sus familiares y amistades que hicieron llegar sus sentimientos en los momentos de dolor e invitan a la misa que conmemorando el primer mes de su sentido fallecimiento, mandarán oficiar en el templo de San Agustín, el día de hoy viernes 14 a horas 19.

La asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, 14 de noviembre de 1980

Sra. MARIA TERESA ALBARRACIN PEREZ

(Q.D.D.G.)

agradecen profundamente a sus familiares y amistades que hicieron llegar sus sentimientos en los momentos de dolor e invitan a la misa que conmemorando el primer mes de su sentido fallecimiento, mandarán oficiar en el templo de San Agustín, el día de hoy viernes 14 a horas 19.

La asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, noviembre de 1980

JULIA ROCA ALCOREZA

(Q.D.D.G.)

recordando los 4 años de su sentido fallecimiento, mandarán oficiar una misa en el Templo de San Francisco, el día Sábado 15 a horas 19 p.m.

La Paz, 14 de Noviembre de 1980

Joven GROVER ZEBALLOS ALIAGA

(Q.E.P.D.)

agradecen profundamente a sus familiares y amigos que hicieron llegar sus expresiones de sentimiento en los momentos de dolor, invitan a los residentes Aytcheso a la Santa Misa que recordando el mes de su llorado fallecimiento se mandará a oficiar el día sábado 15 del presente a hrs. 17:45 en el Templo de San Francisco.

El duelo se despide por tarjeta.

LOS HERMANOS SELAYA SOLARES, de la que en vida fue

Sra. ALCIRA SELAYA DE URQUIDI

(Q.E.P.D.)

invitan a sus parientes, amistades y personas piadosas se dignen asistir a la misa que recordando el primer año de su sentido fallecimiento se celebrará el día de hoy viernes 14 de noviembre a las 9 p.m. en el Templo de María Auxiliadora (El Prado). Favor que agradecerá la familia doliente.

Sr. DON RENE NAKAZONE O.

invita a sus amistades y personas piadosas, se dignen asistir a la misa que recordando su aniversario natal y los dos años de su llorado fallecimiento, se llevará a cabo el día Sábado 15 de Noviembre de 1980, a horas 12:00 en la Iglesia de Las Carmelitas (Av. 20 de Octubre).

Su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, Noviembre 14, 1980

MANUEL JESUS FLORES NAVARRO

(Q. E. P. D.)

invitan a sus parientes, amistades y personas piadosas se dignen asistir a la misa que recordando el primer año de su sentido fallecimiento, se mandará a celebrar el día de hoy viernes 14 a horas 19 p.m. en el Templo de San Agustín, el día de hoy viernes 14 a horas 19 p.m.

La asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, noviembre de 1980

Un niño inteligente es un niño bien alimentado

POR: PILAR GIMENO (EFE).

Detrás de todo trastorno en el crecimiento y desarrollo normal del niño, suele existir una causa que en ocasiones sus familiares desconocen y que, depende de los casos, tendría o no solución. Lo más frecuente es que el pequeño nazca y se haga adulto en perfectas condiciones físicas y psicológicas. Sin embargo hay que contar también con otros miles de muchachos que en el momento de su nacimiento presentan graves malformaciones o síntomas de subnormalidad. La obesidad, el gigantismo, el desarrollo de la inteligencia, son otros muchos problemas que pueden dificultar la evolución normal y que el doctor Peralta Serrano uno de los más prestigiosos endocrinólogos y pediatras españoles, recoge en un extenso libro denominado "Patología del crecimiento y desarrollo en el niño".

En el crecimiento y desarrollo de todo ser humano existen determinados factores que lo influyen. El primero de ellos es la desnutrición materna que da origen a la desnutrición fetal, a partos prematuros, abortos y muertes perinatales. "La alimentación" señala el doctor Peralta es de gran trascendencia en todos los períodos y especialmente en la vida intrauterina, para la evolución y maduración de órganos, sobre todo del cerebro. En países mal alimentados no sólo se registrará una talla inferior de sus individuos, sino que al tener también una menor inteligencia no serán capaces de salir de esa condición de inferioridad. Los niños que estén correctamente alimentados en sus primeros años de vida, tendrán también una mayor capacidad de concentración y darán mejores resultados en los estudios."

En el siglo pasado existía mucha más desproporción entre el crecimiento y desarrollo del niño de ciudad y el que vive en el campo, siendo mayor la talla de los primeros. En la actualidad tiende a igualarse. El trabajo físico de la madre, la altitud del país de nacimiento y el embarazo ilegítimo, son otros detalles a considerar. Green y Krachman, en 1963, demostraron que una diferencia de 3.000 metros en la altura del mar hacía aumentar el número de partos prematuros en un 18 por ciento. Por último hay factores que señalan los cambios genéticos, metabólicos e infecciosos, la regulación neurohormonal y la normalidad del endocrino.

Un niño subnormal por cada mil habitantes. Los fetos más activos, según los estudios de Sontag, producen a pesar de ser normales y tienen cantidades mínimas de reserva de grasa. En el siglo pasado existía mucha más desproporción entre el crecimiento y desarrollo del niño de ciudad y el que vive en el campo, siendo mayor la talla de los primeros. En la actualidad tiende a igualarse. El trabajo físico de la madre, la altitud del país de nacimiento y el embarazo ilegítimo, son otros detalles a considerar. Green y Krachman, en 1963, demostraron que una diferencia de 3.000 metros en la altura del mar hacía aumentar el número de partos prematuros en un 18 por ciento. Por último hay factores que señalan los cambios genéticos, metabólicos e infecciosos, la regulación neurohormonal y la normalidad del endocrino.

Un niño subnormal por cada mil habitantes. Los fetos más activos, según los estudios de Sontag, producen a pesar de ser normales y tienen cantidades mínimas de reserva de grasa. En el siglo pasado existía mucha más desproporción entre el crecimiento y desarrollo del niño de ciudad y el que vive en el campo, siendo mayor la talla de los primeros. En la actualidad tiende a igualarse. El trabajo físico de la madre, la altitud del país de nacimiento y el embarazo ilegítimo, son otros detalles a considerar. Green y Krachman, en 1963, demostraron que una diferencia de 3.000 metros en la altura del mar hacía aumentar el número de partos prematuros en un 18 por ciento. Por último hay factores que señalan los cambios genéticos, metabólicos e infecciosos, la regulación neurohormonal y la normalidad del endocrino.

Un niño subnormal por cada mil habitantes. Los fetos más activos, según los estudios de Sontag, producen a pesar de ser normales y tienen cantidades mínimas de reserva de grasa. En el siglo pasado existía mucha más desproporción entre el crecimiento y desarrollo del niño de ciudad y el que vive en el campo, siendo mayor la talla de los primeros. En la actualidad tiende a igualarse. El trabajo físico de la madre, la altitud del país de nacimiento y el embarazo ilegítimo, son otros detalles a considerar. Green y Krachman, en 1963, demostraron que una diferencia de 3.000 metros en la altura del mar hacía aumentar el número de partos prematuros en un 18 por ciento. Por último hay factores que señalan los cambios genéticos, metabólicos e infecciosos, la regulación neurohormonal y la normalidad del endocrino.

Un niño subnormal por cada mil habitantes. Los fetos más activos, según los estudios de Sontag, producen a pesar de ser normales y tienen cantidades mínimas de reserva de grasa. En el siglo pasado existía mucha más desproporción entre el crecimiento y desarrollo del niño de ciudad y el que vive en el campo, siendo mayor la talla de los primeros. En la actualidad tiende a igualarse. El trabajo físico de la madre, la altitud del país de nacimiento y el embarazo ilegítimo, son otros detalles a considerar. Green y Krachman, en 1963, demostraron que una diferencia de 3.000 metros en la altura del mar hacía aumentar el número de partos prematuros en un 18 por ciento. Por último hay factores que señalan los cambios genéticos, metabólicos e infecciosos, la regulación neurohormonal y la normalidad del endocrino.

Un niño subnormal por cada mil habitantes. Los fetos más activos, según los estudios de Sontag, producen a pesar de ser normales y tienen cantidades mínimas de reserva de grasa. En el siglo pasado existía mucha más desproporción entre el crecimiento y desarrollo del niño de ciudad y el que vive en el campo, siendo mayor la talla de los primeros. En la actualidad tiende a igualarse. El trabajo físico de la madre, la altitud del país de nacimiento y el embarazo ilegítimo, son otros detalles a considerar. Green y Krachman, en 1963, demostraron que una diferencia de 3.000 metros en la altura del mar hacía aumentar el número de partos prematuros en un 18 por ciento. Por último hay factores que señalan los cambios genéticos, metabólicos e infecciosos, la regulación neurohormonal y la normalidad del endocrino.

Un niño subnormal por cada mil habitantes. Los fetos más activos, según los estudios de Sontag, producen a pesar de ser normales y tienen cantidades mínimas de reserva de grasa. En el siglo pasado existía mucha más desproporción entre el crecimiento y desarrollo del niño de ciudad y el que vive en el campo, siendo mayor la talla de los primeros. En la actualidad tiende a igualarse. El trabajo físico de la madre, la altitud del país de nacimiento y el embarazo ilegítimo, son otros detalles a considerar. Green y Krachman, en 1963, demostraron que una diferencia de 3.000 metros en la altura del mar hacía aumentar el número de partos prematuros en un 18 por ciento. Por último hay factores que señalan los cambios genéticos, metabólicos e infecciosos, la regulación neurohormonal y la normalidad del endocrino.



Alumnos del Colegio Evangélico Metodista Instituto Americano Fiscal, turno de la tarde, acompañados de profesores realizaron una visita a las oficinas de PRESENCIA. Los visitantes manifestaron su interés por conocer el funcionamiento de un periódico.

El Gobierno entregó decreto para creación de la Universidad Agraria

La creación que ya constituye un instrumento legal para el desarrollo de un centro académico y técnico para la formación de profesionales en ciencias campesinas, de acuerdo a un plan académico-administrativo técnico que elabora una comisión nacional interministerial. Se dijo que esa comisión estará constituida por los Ministros de Educación, de Asuntos Campesinos, de Planamiento y otros vocales nombrados por éstos para el efecto. En 180 días, a partir de la fecha, se planificará el funcionamiento de esa nueva Universidad Agraria de Bolivia y se continuará con el presupuesto de esa institución. El ministro de Asuntos Campesinos, en un discurso pronunciado en Tarata, dijo que se torna realidad la promesa que el presidente de turno del Gobierno de Reconstrucción Nacional de las Fuerzas Armadas, Gral. Luis García Meza, al crear mediante el Decreto Ley la Universidad Agro-técnica-campesina de Bolivia en la histórica localidad de Tarata en la provincia de Chuquiaguá, Gral. René Barrientos Ortigoza. Indicó que los integrantes de la Junta de Comandantes Nacionales de la República, Gral. Luis García Meza, por su ilustre militar que murió en Arque, recorren todos los ámbitos del país para dialogar con los campesinos, a fin de conocer

El ministro de Asuntos Campesinos, en un discurso pronunciado en Tarata, dijo que se torna realidad la promesa que el presidente de turno del Gobierno de Reconstrucción Nacional de las Fuerzas Armadas, Gral. Luis García Meza, al crear mediante el Decreto Ley la Universidad Agro-técnica-campesina de Bolivia en la histórica localidad de Tarata en la provincia de Chuquiaguá, Gral. René Barrientos Ortigoza. Indicó que los integrantes de la Junta de Comandantes Nacionales de la República, Gral. Luis García Meza, por su ilustre militar que murió en Arque, recorren todos los ámbitos del país para dialogar con los campesinos, a fin de conocer

SOCIALES

Asociación Nisei. La Asociación Nisei ofrecerá una cena con motivo de agasajar al señor Katayuki Shibusawa y Sr. primos de la Embajada del Japón, por cambio de funciones diplomáticas. La cena se llevará a cabo el lunes 17 a horas 19:00 en los salones del Circolo Italiano, Biblioteca de Comercio 2030, Rosario de Olmos.

Club del Libro. Hoy se llevará a cabo la reunión de los miembros del Club del Libro de Asociación Cristiana Femenina. La disertación de la noche estará a cargo de la señora Guillermina Díaz Romero.

Novedoso tratamiento para algunos tumores cancerosos

WASHINGTON. (EFE). Aumentar la temperatura del cuerpo hasta 42 grados centígrados ha prolongado la vida de algunos pacientes de cáncer que no habían respondido a otro tipo de terapias, de acuerdo con un investigador de la Universidad de Mississippi.

El doctor León Parks, profesor de cirugía de la Universidad, llevó a cabo el tratamiento conjuntamente con el doctor George Schiff, e informó de sus resultados ante la asamblea anual del Colegio Americano de Cirujanos.

Parks dijo que sus estudios de "hipertermia total del cuerpo" se hicieron en cuatro o cinco meses, pero incluyó en este primer paso de desarrollo aprecie una buena efectividad al aplicar el tratamiento del cáncer.

El estudio fue realizado con 100 pacientes de tumores avanzados, la mayoría de los cuales no habían respondido a los tratamientos con cirugía. En otras palabras dijo Parks estos pacientes, tienen en una nueva esperanza ya que la mayoría de ellos esperaban la muerte en dos o tres meses.

El tratamiento consistió en cuatro o seis sesiones, cada una de las cuales duraba entre cuatro y ocho horas. Algunos pacientes fueron sometidos a bajas dosis de radiación anticancerosa y radiaciones. El doctor Parks dijo que el 14 por ciento de los 104 pacientes sometidos al tratamiento habían registrado una regresión en todos los tumores detectados y más de la mitad de los tumores cancerosos desaparecieron en otro 12 por ciento.

AGRADECIMIENTO E INVITACION

La familia de la que en vida fue:

Sra. ZENaida vda. de VON - BOECK

(Q. E. P. D.)

agradece los sentimientos de pesar e invitan a la misa que recordando los ocho días de su sensible fallecimiento se mandará a oficiar el día sábado 15 del presente a las 10 a.m., en el capilla particular del Colegio San Calisto.

La Paz, noviembre de 1980

Margarita Bedregal Villanueva, hija, María Virginia Ayoroa Bedregal, nieta, y demás familia de la que en vida fue:

Sra. BENEDICTA VILLANUEVA vda. de BEDREGAL

(Q. E. P. D.)

invitan a sus parientes, amistades y personas piadosas se dignen asistir a la misa de ocho días de su llorado fallecimiento que se mandará a oficiar el día sábado 15 del presente en la Parroquia El Salvador (Zona El Tejar) a horas 8:00 a.m. Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, noviembre de 1980

AGRADECIMIENTO E INVITACION

La familia de la que en vida fue:

Sra. ZENaida vda. de VON - BOECK

(Q. E. P. D.)

agradece los sentimientos de pesar e invitan a la misa que recordando los ocho días de su sensible fallecimiento se mandará a oficiar el día sábado 15 del presente a las 10 a.m., en el capilla particular del Colegio San Calisto.

La Paz, noviembre de 1980

Margarita Bedregal Villanueva, hija, María Virginia Ayoroa Bedregal, nieta, y demás familia de la que en vida fue:

Sra. BENEDICTA VILLANUEVA vda. de BEDREGAL

(Q. E. P. D.)

invitan a sus parientes, amistades y personas piadosas se dignen asistir a la misa de ocho días de su llorado fallecimiento que se mandará a oficiar el día sábado 15 del presente en la Parroquia El Salvador (Zona El Tejar) a horas 8:00 a.m. Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, noviembre de 1980

INVITACION RELIGIOSA

Moisés Mena Morales esposo, Gloria, Eugenia, Blanca, Molsés y Rubén hijos: Cnl. Antonio Prado Prado, Jorge Rubín De Colls, Hijos Peñaloza y Marizol Lopez Videla hijos políticos y demás familia de la que en vida fue abnegada madre y esposa:

Dña. CARMEN CHOQUET AXI DE MENA

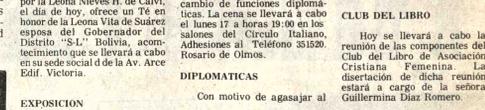
(Q.E.P.D.)

Invitan a la misa de ocho días, que se celebrará el día sábado 15 a horas 9 y 30 a.m. en la Basílica del Santuario de Copacabana.

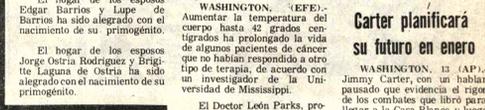
Copacabana Noviembre de 1980



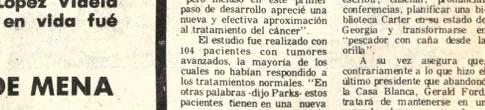
La Asociación Nisei ofrecerá una cena con motivo de agasajar al señor Katayuki Shibusawa y Sr. primos de la Embajada del Japón, por cambio de funciones diplomáticas. La cena se llevará a cabo el lunes 17 a horas 19:00 en los salones del Circolo Italiano, Biblioteca de Comercio 2030, Rosario de Olmos.



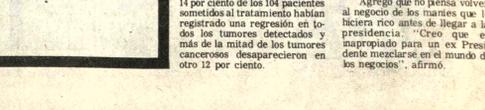
Hoy se llevará a cabo la reunión de los miembros del Club del Libro de Asociación Cristiana Femenina. La disertación de la noche estará a cargo de la señora Guillermina Díaz Romero.



WASHINGTON. (EFE). Aumentar la temperatura del cuerpo hasta 42 grados centígrados ha prolongado la vida de algunos pacientes de cáncer que no habían respondido a otro tipo de terapias, de acuerdo con un investigador de la Universidad de Mississippi.



Parks dijo que sus estudios de "hipertermia total del cuerpo" se hicieron en cuatro o cinco meses, pero incluyó en este primer paso de desarrollo aprecie una buena efectividad al aplicar el tratamiento del cáncer.

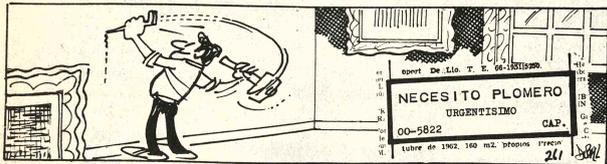


El estudio fue realizado con 100 pacientes de tumores avanzados, la mayoría de los cuales no habían respondido a los tratamientos con cirugía. En otras palabras dijo Parks estos pacientes, tienen en una nueva esperanza ya que la mayoría de ellos esperaban la muerte en dos o tres meses.

# Historietas

# OS ECONOMICOS - ECONOMICOS

### DRAMAS CLASIFICADOS



DANIEL EL TRAVIESO

DIVULGUELO



**A ATRACCION LUNAR TAMBIEN PRODUCE "MAREAS" EN LA TIERRA SOLIDA. CADA 12 HORAS EL SUELO, LAS MONTAÑAS Y LAS CIUDADES EN LA MITAD DEL MUNDO SE ELEVAN 30 CENTIMETROS, PARA LUEGO HUNDIRSE DE NUEVO DURANTE LAS 12 HORAS SIGUIENTES. NO OIMOS NUESTRA VIDA COMO SI FUERAN LA OYEN LOS DEMAS.**

-Vamos a ver... ¿quién es el fresco que tiene el labón?

### ASTERIX



### MARIA DE ORO



### MARIA PARKINS



### DICK TRACY



### PICAPIEDRA



### AGATA



### Revistas Libros

#### EL MEJOR REGALO EN LA VEJADA

"BOLIVIA MAGICA" LA GUÍA DE HUGO BOERO "BOLIVIA MAGICA" En el país del ensueño. "BOLIVIA MAGICA" texto de enseñanza aprobado, con informaciones sobre geografía, ecología, minerología, historia, música, literatura y mil curiosidades más. "BOLIVIA MAGICA" la guía más completa para el boliviano y el extranjero, con 20.000 fotografías contenidas en 640 páginas.

"BOLIVIA MAGICA" en Rústica a sólo \$b. 148.  
"BOLIVIA MAGICA" Ilustrada a colores a \$b. 288.

**LOS AMIGOS DEL LIBRO Cochabamba, Castilla Nº 450 La Paz, Calle Mercado Nº 1315**

#### LIQUIDACION

de libros de Biblioteca Ingavi #46 altos de reserva -Bibao (12-15/13252).

**TEXTOS POLICOPADOS** para exámenes finales de BASTICO Intermedio, Medio, CEMA, Ciencias Naturales, Sociales, Lengua, Matemáticas, etc. Examen de Asesor para Policias \$b. 1.50 cada hoja PARA cualquier materia o grado. INSTRUCCION MILITAR, completos para instructores, enviamos PROGRAMAS DIARIOS y planes semanales. Pedir a Castilla 4151 "ICEP" Yanacocha esquina Indauru (13-21/132590)

**ANATOMIA** Rouviere compró tres tomos ofertas edificio "Ayacucho" Cochabamba esquina Loayza piso 11 Of. 1111.

**TRADUCCIONES** Ingles Castellano-Ingles. Telefono 793522. (7-30/131347)

### Profesores Academias

**SEA TECNICO PRACTICO** en radio y T.V. en poco tiempo. Cursos en el Municipio 740 182 (8-17/132402).

**ALEMAN** Clases a domicilio (todo nivel) Telefono 375134 (14-16/132567).

**ESCRITOR** OFICINA SUS SERVICIOS en asesoramiento, redacción, preparación de obras literarias narrativas, biográficas. Para mayor información dirigirse a castilla 7137 La Paz. (31-14/132165)

**CURSO** de Dactilografía con taquígrafia o caligrafía gratis, mañana, tarde, vespertino. Instituto Eva Peron Yanacocha 682 Telefono 423148 (13-15/132575)

**TRADUCCIONES** Ingles Castellano-Ingles. Telefono 793332 (11-24/1313472).

**CURSO** Chofer profesional, particular, Rolería para práctica, Calle Saigarriga 363 (5-8 Dic. 132298).

### Departamentos Habitaciones

**ANTICRETICO** 2 piezas amplias 60.00 l pequeña 20.000.- zona Telar Barrio Potosero calle Deterlino Echazú 190 (14-16/132586)

**EXTRANJERO** (3) Ofrece departamento íntimo en alquiler Ref. Fono 373492 (14-16/132585).

**DOS** Departamentos pequeños vendo Reyes Ortiz 27 Fijos 8 y 12. (8-14/132441)

**VENDO DEPARTAMENTO** Edificio Santa Isabel bloque C-7 piso Depto. 701 atención tardes de 15 a 19 y 30 Telefono 352925 (13-13/16/132579).

**CRESCO Y CIA** OFRECE DEPARTAMENTO ALQUILER \$b. 4.500 PLAZA SUCRE 1488 TELF. 363272 (14-17/132665).

**CRESCO Y CIA** OFRECE DEPARTAMENTO ANTICRETICO SAN PEDRO TRES DORMITORIOS, PLAZA SUCRE 1488 TELF. 363272 (14-17/132665).

**CRESCO Y CIA ANTI-CRETICO** PIEZAS SAN PEDRO. Landata y varios. Plaza Sucre. 1488 telefono 363272 (14-17/132665).

**VENTA** ANTICRETICO DEPARTAMENTO amplio entrega inmediata Panamá 1591 (14-17/132662).

**VENDEMOS DEPARTAMENTO** Calacoto 3 dormitorios, jardín. Teléfono 8102. Sheraton Of. 224 (11-15/432494).

**ALQUILER** Ofrece departamento de lujo, para estudiantes 2 tiendas grandes con baño privado para cualquier negocio. Múltiple ubicación, entre 2 avenidas Costa Rica N° 1049 mayores datos 793553 (14-17/132583).

**DOY DEPARTAMENTO** Anticretico matrimonio solo. Ref. Ramona Simónal Telefono 364753 zona norte (14-16/132659).

**INMOBILIADORA PARIS.** Ofrece dos habitaciones, cocina y baño en anticretico; San Pedro. Ref. Edificio Paris Of. 15 Tel: 32-9748. (12-20/132574).

**ANTICRETICO** Ofrece departamento de uno y dos dormitorios amplios e independientes Ref. Calle Salama N° 224 (14-16/132658).

**NECESITO PIEZA PEQUEÑA** Para depósito inmediaciones Los Pinos. Achumani, Sagárniga. Referencias telefono 793126 (12-17/132574).

**COMERCIAL MORALES** 371569. Evaristo Valle 251. Alquilamos bonito departamento amueblado un dormitorio, dependencias 5.000.- Garantía 20.000.- (13-14/132533).

**INMOBILIADORA PARIS** Ofrece dos habitaciones, cocina y baño en anticretico; San Pedro. Ref. Edificio Paris Of. 15 Tel: 32-9748. (12-20/132574).

**INMOBILIADORA PARIS** Ofrece dos habitaciones, cocina y baño en anticretico; San Pedro. Ref. Edificio Paris Of. 15 Tel: 32-9748. (12-20/132574).

**COMERCIAL MORALES** 371569 Evaristo Valle 251 Anticretico departamento San Pedro 120.000.200.000. (13-14/132583)

**COMERCIAL MORALES** 371569 Evaristo Valle 251 Alquilamos departamentos Puzurpa 3.000.- 4.000.- por que departamento dos dormitorios por estrenar bosque Bolagria 3.000.- habitaciones cocina San Pedro, Catacora (13-14/132583)

**ANTICRETICO** dos habitaciones con baño independiente Miraflores Ref. 329292 (13-14/132594)

**DEPARTAMENTO EN ANTICRETICO** Por terminar. Freyre 1938 de 12 a 14 horas (12-16/132574).

**ANTICRETICO** para familia reducida Living comedor, escritorio baño, telefono 379414 zona norte proucciones Presidenciero Fajus 970 (12-14/132554).

**VENTA O ANTICRETICO** Cuatro departamentos Pasaje 94 Avenida Republica Telefonos 34368-32733 (11-20/132479).

**SEÑORES IMPORTADORES** Pueden conseguir financiamiento hasta 180 días para sus importaciones financiera inglesa pague por usted sus importaciones no necesita dar garantías hipotecarias, solamente debe tener buenas referencias bancarias. Escribir "RICON" Casilla 2382.

**SE ALQUILA** Habitación a joven, Calle Nicolás Acosta 551 San Pedro. Ref. misma casa. (8-17/13241).

**FINANCIAMIENTO** EMPRESA Inglesa y Brasileira ofrece financiar proyectos industriales en general solamente para condiciones favorables. Escribanos sin compromiso "RICON" casilla 2382.

**INMOBILIADORA PARIS** Ofrece casa junta de tres dormitorios con telefono y garaje en anticretico o venta. Rio Seco Ref. Edificio Paris Of. 15 Tel: 32-9748 (30-7/132151)

**INMOBILIADORA PARIS** Ofrece dos habitaciones coina y baño en anticretico; San Pedro. Ref. Edificio Paris Of. 15 Tel: 32-9748 (30-7/132151)

**ALOJAMIENTO ATLANTICO** En La Paz, lo espera a poca distancia de Terminal de Fijas, sólo \$b. 35 y 40 por persona, delegaciones precios especiales. Av. Armatina #21. telefono 323342 (22-22 Nov. 131369)

### Casas

**CASA EN VENTA** final calle 14 cerca centro Erick Boulter N° 10. O- brajes (28-3 Dic/131799)

**LOCALES** Para oficina alquiler en Villa Dolores Alto La Paz Telefonos 811302 810269 (12-21/132566).

**VENDO** Linda casa San Miguel por motivo de viaje Telefono 322202 (13-14/132594)

**ANTICRETICO** doy anticretico casta nueva Villa Armatina #21. telefono 310396 (13-15/132594)

**PRECISAMOS CASAS,** departamentos, habitaciones, garantía solvencia, propietarios no pagan comisión. Comercial Morales, 371569 Evaristo Valle 251 (13-14/132583)

**RENDO CASA** 3 pisos total o por departamentos Ref. Telefono 361808 (12-14/132558).

**CASA Antigua** vendo Av. America esquina Fajus 351927 (13-20/132590)

**MAGNIFICA OPORTUNIDAD SE VENDE CASA** con 2 departamentos, papeles al día Calle Enrique Calve, N° 974 (Villa Copacabana) telefono 330715 (25-8 Nov. /R).

**EN VENTA** Casa de 4 departamentos, Parque Libano, Subir Julio Sánchez y José A. Acha 1313, telefono 350463. (8-13/132433)

**COMPRO CASA** en Sopoachi bajo grande con muchos ambientes, construcción 500 M2 si es de adobe, no me interesa telefono 322947 (13-15/5.3.M).

**CRESCO Y CIA VENDE CASA** SAN PEDRO TELF. 363272 (14-17/132665).

**EMPRESA NECESITA** Departamentos, casas amuebladas y vacías, cualquier precio. PEDIPIETARIOS NO PAGAN COMISION 360688.

**"INMOBILIARIA PARIS"** Ofrece CASA JUNTA de tres dormitorios, garaje y telefono en ANTICRETICO \$b. 65.000 Rio Seco, Referencias Edificio Paris Of. 15 telefono 32-9748 (14-25/132665).

**"INMOBILIARIA PARIS"** Ofrece CASA JUNTA de tres dormitorios, garaje y telefono en ANTICRETICO \$b. 65.000 Rio Seco Referencias Edificio Paris Of. 15 telefono 32-9748 (14-25/132665).

**EN VENTA CASA** AMPLIA con almacén, garaje, para varios coches, entrega inmediata Avenida La Bandera y Braun 917 (14-17/132662).

**PERMUTA O VENTA** sin intermediarios casa en esta ciudad calle Yanacocha y Manzana por otra en Cochabamba Ref. La Paz. Tel. 326312. Cochabamba Tel. 28305 (14-17/132599).

**INMOBILIADORA PARIS** Ofrece casa junta de tres dormitorios, garaje y telefono, en anticretico \$b. 65.000 Rio Seco Ref. Edificio Paris Of. 15 Tel: 32-9748 (12-20/132574).

**EN CASA** De familia, pieza con pension a estudiantes Ref. Potosky 1195 Telefono 323565 (17-28/1.B)

**ALQUILO** Casa moderna en calle 6 Obrajes Telefono 795275 (12-21/132569).

**COMPRO ORO** Chafalino, joyas con brillantes, perlas netas. Potosí 876 kiosco entre Jenaro Sanjines (11-20/132480).

**COMERCIAL MORALES** 371569. Evaristo Valle 251. Alquilamos linda casa con garajero tres dormitorios dependencias escritorios Miraflores 600 dólares.

**INMOBILIADORA PARIS.** Ofrece casa junta de tres dormitorios, garaje y telefono en anticretico \$b. 65.000- Rio Seco. Ref. Edificio Paris Of. 15 Tel: 32-9748 (12-20/132574)

**Negocios**

**COMPRO ORO Y PLATA** en joyas cualquier estado, pago contado, Murillo 786 Of. 3 esq. Santa Cruz (30-29/131345)

**COMPRO ORO** Chafalino, joyas con brillantes, diamantes, perlas netas, Potosí 876 kiosco entre Jenaro Sanjines (11-21/132480)

**GERENTAMOS** su empresa mientras solucionamos sus problemas financieros arreglo con acreedores prorroga garantías escritas "RICON" casilla 2382.

**COMPRAMOS** joyas, dentaduras de oro, objetos de plata, monedas de oro, pagamos hasta 800 el gramo al instante. No nos pagan. Loayza 250, Primer piso Of. 106, atendemos joyas de cualquier incluso sábados. (12-16/132566)

**ORO EN JOYAS** completos dentaduras de oro, objetos de plata monedas de oro, pagamos hasta 800 el gramo al instante. No nos pagan. Colonia 463, interior Ziguera, 2do patio Atendemos todo día, incluso sábados. (12-16/132566)

**COMPRO ORO PLATA** en joyas, pedazos monedas, dentaduras, artes, cualquier estado pago contado. Edif. Libertad Jenaro Sanjines, oficina Potosí 3er. piso Of. 304 Telefono 365557 (30-23/131345)

**COMPRO ORO Y PLATA** en joyas, cualquier estado, monedas \$b. 400.- pago contado socobaya 413 Of. 5 esquina Polosí (18-17/ Noviembre/131345)

**DEUDORES** A entidades financieras o privadas, necesitan de nuestro asesoramiento legal y contable caso "RICON" absoluta reserva "RICON" Casilla 2382.

**RALDES** 371569 Evaristo Valle 251 prestamos dinero sobre joyas cinco diez quinientos dólares garantía hipotecaria. Precisos distintos sumas, capitalistas no pagan comisión. (14-15/132654).

**COMPRO ORO Y PLATA EN JOYAS** Cualquier estado Monedas \$b. 460.- gramos, cualquier estado, Edif. Alameda (El Prado) Of. 2 B (18-17 Noviembre/131345)

**PRESTAMOS DE DINERO.** Realiza, sobre todo, préstamos, préstamos, distintas sumas CAPITALISTAS NO PAGAN COMISION CONSULTA RESERVA 360688.

**CRESCO Y CIA PRESTAMOS SOBRE HIPOTECARIOS** SOBRE OTRAS RESERVA Y GARANTIA. PRECISAMOS CAPITALISTAS. PLAZA SUCRE 1488 TELF. 363272 (14-17/132665).

**COMPRO Oro y plata** en joyas, cualquier estado, monedas \$b. 460.- gramo, pago contado, Edificio Alameda (El Prado) Of. 2 B (18-17 Noviembre/131345)

**REALIZAMOS** Balances, Contabilidades estados financieros, teneduría de libros, familiares, renta. Honorable Alcaldía Ref. Telefono 375144 (1-15/132189).

**Tiendas Kioscos**

**COMERCIAL MORALES** 371569. Evaristo Valle 251. Alquilamos amplia tienda trastienda, bajo privado Comercial San Miguel.

**URGENTE NECESITA** UNA PEQUEÑA TIENDA COMERCIAL EN EL CENTRAL Referencias telefono 327378 (Sra. DORA) (12-29/17).

**Propiedades Terrenos**

**CRESCO Y CIA VENDE TERRENO** OBRAJES, COPIETA, Comercial PLAZA SUCRE 1488 TELF. 363272 (14-17/132665).

**INMOBILIADORA PARIS** Ofrece terreno cercado en bonita ubicación en esta ciudad Ref. Edificio Paris Of. 15 Tel: 32-9748 (30-7/132151)

**\$b. 40.000.- VENDO** terrenos de 200 Mts. en Rio Seco en venta. Calle Libertad centro sobre camino Telefono 352339 (14-20/132651).

**SANTUARIO COPACABANA** Vendemos lindos lotes. Comercial Morales 371569 Evaristo Valle 251. (13-14/132583)

**INMOBILIADORA PARIS.** Ofrece terrenos en venta a precios de promoción en esta ciudad. Ref. Edificio Paris Of. 15 Tel: 32-9748. (12-20/132574).

**VENDO** O Vermuto lote de terreno en Acochalla, excelente ubicación con municipalidad. Chif. Ref. Telefono 355441 (10-14/132444).

**OCASION** LOTE Calacoto calle 25 otro terreno en zona comercial Ref. 322202 (13-14/132594)

**INMOBILIADORA PARIS** Ofrece terrenos en venta en Alto Ref. Edificio Paris Of. 15 Tel: 32-9748 (12-20/132574).

**REGALADO** Terreno Acochalla 900 M2 Ref. 357246 (12-16/132562).

**TERRENO** vendo ocasión. 1.102 m2. en Santa Ana de Cala Cala papeles en orden. Edificio Paris Of. 15 Tel: 32-9748. Cochabamba telefono 46326. (17-24/132639)

**VENDO TERRENO** 212 Mts2 zona La Portada calle Tupac Katari N° 56 Ref. Parada Petqueria 02-16/132553).

**VENDO LOTE** de 300 metros en el Alto "BUNANIZACION HUAYNA POTOSI" con papeles al día llamar al telefono 355662 (7-20/R).

**INMOBILIADORA PARIS** Ofrece terrenos en venta de 300 Mts2 en El Alto. Ref. Edificio Paris Of. 15 Tel: 32-9748 (30-7/132151)



Esta tarde comienza certamen nacional de gimnasia de 1980

Equipos de Pando, Potosí, Oruro, Tarija, Cochabamba, Santa Cruz y La Paz, iniciarán esta tarde el campeonato nacional de gimnasia de 1980...

8 paceños viajaron a Nacional de Motos

Recién esta mañana viajan rumbo a la ciudad de Potosí los componentes del seleccionado Paceño de Motores...

La entrega de premios tendrá lugar una vez pasada la prueba de categoría 250 cc...



TAHUCHIS EN POTOSÍ.- Los integrantes de la Academia Tahuchi Aguilera, aparecen en la fotografía cuando fueron agasajados en la Alcaidía de Potosí...

Jairzinho jugará en plantel "aviador" frente a Strongest

El Tribunal de Justicia Departativa, luego de girar deliberaciones el video del partido disputado en el Estadio "Tahuchi" Aguilera...

expulsión de Jairzinho consistió suficiente castigo. Asimismo, Encinas de los registros de Real Santa Cruz...

liga profesional de fútbol boliviano. BENEPLACITO En medios directivos, cuerpo técnico, jugadores...



AL NACIONAL DE BOXEO.- Integrantes del plantel paceño de boxeo que viajarán a Potosí, para participar en el certamen nacional que se efectuará en esa ciudad.

Se conocen comisiones para nacional de boxeo

La Federación Boliviana de Box hizo conocer ayer la composición de las comisiones que tendrán a su cargo el torneo nacional de box que iniciará mañana en la ciudad de Potosí.

La Comisión Técnica estará a cargo de los dirigentes Boyán, Carlos Manzaneda y Francisco Berrios. Por su parte, la Comisión Médica...

De acuerdo a informaciones llegadas de Potosí se sabe que existe mucha expectativa ante la arrión para seguir las incidencias de esta competencia que mañana se inicia.

Tauichis legarán mañana para actuar

SANTA CRUZ, 13 (PRESENCIA).- La delegación infantil del Club Independiente de Buenos Aires llegará a La Paz...

La información la hicieron conocer dirigentes de Tahuchi en esta ciudad quienes señalaron que la venida de Independiente tiene la finalidad de poner a prueba el potencial del equipo nacional que representará a Bolivia en un torneo internacional que se jugará en Tampa, Estados Unidos, a fin de año.

El partido Tahuchi - Independiente servirá para revivir la gran final del campeonato sudamericano jugado el pasado 25 de enero en Buenos Aires...

La delegación viene presidida por Rodolfo Pérez, delegado Carlos Godoy, director técnico Ángel Giménez, preparador físico...

Postergaron fecha del torneo de basquetbol

Hasta el próximo lunes se postergó la prosecución del torneo oficial de basquetbol de Primera de Honor, damas y varones.

De acuerdo a lo que informó el presidente del Comité Técnico de la Asociación de Basquetbol de La Paz, Abel Cabezas, la medida fue adoptada en vista de que desde hoy el Coliseo de la Paz...

En efecto, hoy en el Coliseo Cerrado "Ciudad de La Paz" se disputará un torneo nacional de gimnasia. El mencionado dirigente del

basquetbol local dijo que la actividad deportiva de la asociación proseguirá el sábado únicamente en la serie juvenil. Los partidos se disputarán en horas de la tarde en la cancha del Regimiento Policial N° 1 de la calle Losaya, ex Academia de Policía.

Los partidos de la serie juvenil a disputarse en esa oportunidad serán, en las siguientes: Hs. 14, Juvenil varones. Serie "A" y "B". Hs. 15, Juvenil damas, Gimnasia y Esgrima Municipal. Hs. 16, Juvenil varones. Serie "C". Litoral con Universitario. "B".

Importantes ausencias en Alwas Ready

Dos ausencias, consideradas importantes, se registraron el próximo domingo en el primer equipo de fútbol de Alwas Ready cuando enfrentará a Municipal en partido correspondiente a la Liga Profesional Boliviana.

La información la dio ayer a este matutino el técnico del conjunto "milenario", Wilfredo Caracho, quien se muestra muy parco en sus declaraciones.

Camacho dijo que los ausentes serán Toranzo y Verón. El "primer cumple castigo" de dos partidos y el segundo acumulo ya cinco tarjetas amarillas, lo cual lo inhabilita automáticamente.

El primer equipo de Alwas Ready confrontará un compromiso de mucha importancia frente a Municipal...

Esta tarde se realizará nuevo entrenamiento en el estadio "Hafel" de Mercedes Castellón, ubicado en Achumani de propiedad del club "The Yellow".

Camacho dijo que no existen lesionados y que continúa el rendimiento de sus pupilos.

El partido, que fue presentado también por el argentino Salvador Bilarzo, entrenador de Colombia, tuvo carácter amistoso en la campaña preparatoria de ambas selecciones.

Perú, Uruguay, y Colombia rivalizarán el próximo año en pos de la clasificación para el Mundial de 1982 en España.

"Luego de lo mostrado anoche por Uruguay, al parecer muy poco recuperado con relación a la pobre exhibición por otras selecciones en los últimos años, habría que presupear una sorpresa para Colombia, equipo "El Comercio". Bilarzo comentó que en el

Quilmes empató frente Oriente y ganó a Blooming

SANTA CRUZ, 13 (PRESENCIA).- Quilmes de Buenos Aires se fue invitado de esta ciudad al empatar con el equipo argentino Blooming por 2 a 1.

En una carta temporaria internacional realizada en el Estadio Tahuchi Aguilera, dentro del programa de festejos de las Bodas de Plata de la institución platense.

La gran expectativa del público estuvo en ver en acción al hijo prodigo de esta tierra: Erwin Romero, quien sometido a una estricma marcó el primer gol argentino en su primer encuentro no pudo lucirse en sus movimientos individuales. Quilmes y Oriente no pudieron vencer el martes por la noche y ello significó cierta frustración del público, ya que esperaba algo más del equipo argentino, pero mayormente vio acciones confusas y enredadas, debido a la excesiva marca que impusieron ambos rivales.

Un total de 855 espectadores presenciaron este encuentro y dejaron en bofetada la suma de 144.700 pesos. La gente de Quilmes elogió la actuación de Oriente indicando el técnico argentino José Yudica que "se trata de un equipo que sabe pararse muy bien en la cancha".

En el segundo encuentro jugado el miércoles, Quilmes derrotó a Blooming por 2 a 1. En realidad son de esos resultados que llaman al engaño, pues los argentinos se presentaron en el primer tiempo a los argentinos con un "baito" que dejó en ridículo a más de un jugador de Quilmes, pero la falta de definición del equipo de Saldaña sólo les permitió un magro marcador de 1 a 0, al término del primer tiempo haber anotado Ferrer minutos.

En el segundo Blooming introdujo variantes y la mejor disposición de los jugadores la noche anterior hasta llegar a equipararse. Esta vez Romero logró mostrar facetas de su repertorio de jugador. Después siguió un gol de Cabezas. Miguel González y yo sé que los productores de Quilmes, "maravilla" de Blooming que mejor maneja el medicamento, el Silvio Rojas impidió el empate a los 15 minutos y venció el empate a los 15 minutos por el concurso del arquero.

En este encuentro contó con la concurrencia de 2.556 espectadores recaudación de 171.140 bolivianos. El resultado jugó el rendimiento tuvo mucho por la falta de los volantes celestes que fue invitado y la victoria de Blooming dejó un saldo de 1 a 0, porque el equipo más valioso como es justo.

Analizan futuro de la institución "académica"

Los dirigentes de Bolívar no tienen decidido por el momento si el primer equipo se declaró con licencia o realiza una gira por el interior del país.

La participación de futuros torneos o giras, deberá ser evaluada en primera instancia por el cuerpo técnico "celeste".

Fredy Valdía fue ratificado por un año más en la conducción de la dirección técnica.

CASO SOSSEA. En cuanto al contrato de Sossea, que viene actuando en el conjunto "académico", se sabe que seguirá en vigencia hasta el 30 de diciembre del presente año.

Una fuente allegada a Bolívar también señaló que "hay el firme deseo de conformar un plantel homogéneo con jugadores nuevos y que tengan un gran futuro".

PRE-TEMPORADA Bolívar tendrá una pretemporada de 20 días en el sector de Ascochalla para conformar el equipo juvenil que intervendrá en el nacional de 1981. La mentalidad de Bolívar es comenzar a trabajar temprano y evitar los apremios de última hora.

En cuanto a la transerencia de algún jugador, se dijo que en vista de tener el panorama más claro el lunes próximo la directiva estudiará varios casos. Algunos serán objeto de revisión y otros un cambio será declarado "insufrible".

La inspección del tramo El Alto-Yquina (Copacabana, será este fin de semana. Raúl Frank, Gerente de la

Hay 5 inscritos para la carrera "Doble Copacabana"

Cinco corredores se inscribieron hasta el momento para intervenir en la competencia automovilística "Doble Copacabana" que se cumplirá el sábado 22 en los caminos de la Cervecería Boliviana Nacional y el control del Automóvil Club "Boliviano".

La lista oficial de inscritos es la siguiente: 1. Armin Franjic; 2. René Hugo Alvarado; 3. Oscar Crespo.

Las inscripciones serán cerradas el jueves 20 de noviembre a horas 18:30, en la sede de la Comisión Deportiva Nacional San Jorge.

La inspección del tramo El Alto-Yquina (Copacabana, será este fin de semana. Raúl Frank, Gerente de la

Comisión Deportiva Nacional del ACP y Hugo Romero, presidente de la Comisión Técnica, harán el recorrido para establecer las condiciones en que se encuentra el sector de Yquina y Copacabana.

Por informaciones de transportistas que visitan todos los días al Santuario de Copacabana se sabe que el camino está bien, salvo algunos defectos en algunas curvas.

En las próximas horas las autoridades de la Cervecería Boliviana Nacional enviarán el cheque de los 140 mil pesos bolivianos que garantizarán el programa de premios.

El cambio se sabe que para el piloto navarro que mejor clasificación tenga, habrá un premio estimado.

Presna peruana elogia empate de su selección con Uruguay

LIMA, 13 (AP).- La prensa deportiva refleja hoy sorpresa por el progreso de la selección peruana de fútbol tras empatar anoche aquí, a gol con su similar uruguayo.

Antes del partido nada apostado por los dos países y el propio entrenador del once uruguayo, Roque Gastón Maspoli, reconoció después de efectuado que el equipo peruano "está mejor de lo que se pensaba".

La actuación del equipo celeste no impresionó pese al mayor tiempo de preparación que disfrutó, según los comentarios.

Gran Festival Mundial de la Danza

ESTADO OLIMPICO PRELIMINARES

Periodistas deportivos vs. Dirigentes deportivos

"LA SALLE" VS. "AYACUCHO" PARTIDO DE FONDO

Tahuch (Bolivia) vs. Independiente (Argentina)

BUTACA \$b. 75 PREFERENCIA \$b. 45 GENERAL \$b. 35 CURVAS \$b. 10 LOCALIDADES EN VENTA ESTADIO OLIMPICO Y DINAMU (AYACUCHO N° 488)

Large advertisement for the football match between Tahuch (Bolivia) and Independiente (Argentina) at the Estadio Olímpico y Dinamú. It includes ticket prices and location information.